



The Image of Phoenicians and Carthaginians in Modern Spanish History and Culture¹

Antonio Duplá Ansuategui

Saguntum expressed that indomitable fierceness that so often characterised the Spanish people.²

M. Lafuente, 1850

Let us deflate these big names: Sagunt, Numancia, Otumba, Lepanto, with which our youth is poisoned in schools.³

J. Costa, 1901

Phoenicians and Carthaginians between the sea and Hannibal

The last time I heard of Carthage or anything related to the Phoenicians or Carthaginians, outside the academic milieu, was in the recent struggles between Israel and Hamas in Gaza in the summer of 2014. On one of those days, Palestinian militants ambushed Israeli troops and captured a soldier. The Israeli military commanders answered by invoking the 'Hannibal Directive', or Hannibal Doctrine, with a massive bombardment of the area involved. The Israeli military's Hannibal Doctrine instructs soldiers to fire heavily if a comrade is taken captive by the enemy – even at the risk of killing the captive soldier. The name is claimed to have been randomly generated by a computer, but it immediately evokes certain specific historic events, and the symbolism is undeniable. Similarly, the name of Carthage, in this case synonymous with its most famous leader who chose to kill himself rather than risk being taken alive by his Roman enemies, is connected with war, death and dubious legality.⁵

We must add that the episode of Lieutenant Hadar Golding, killed by the Palestinians, provoked a tense debate in Israel about this controversial directive







and it seems that the Hannibal Directive has only very recently been revoked by Israeli military authorities.⁶

In fact, the history of Phoenicians and Carthaginians in Western historiography is one of the best examples of a history of stereotypes, prejudices and a partisan and distorted historical tradition that can be traced back to Homer and, later, to the Romans.

Perhaps this history would have been very different if the Carthaginians had won the Second Punic War in the third century BC, as the well-known science-fiction writer Poul Anderson invites us to imagine in a short story entitled *Delenda Est* within his novel *Time Patrol.*⁷ In the novel, 'time' police have to deal with the reshaping of the past and other potential parallel pasts, such as the one in which Hannibal conquered and burned Rome, with significant consequences for later European history.

However, leaving fictional history aside and returning to more solid terrain, we can read in the *Odyssey* that the Phoenicians are 'deceitful and greedy' and, while recognized as great mariners, they are cunning traders.⁸ Although for Pliny the Elder they were the inventors of trade,⁹ in the Roman tradition Cicero called them the most treacherous of all people; the *punica fides* is a synonym of treacherous behaviour, and, when speaking of Hannibal, he is described in Livy as 'cruel, perfidious, without fear of the gods or other religious scruple'.¹⁰ From this point onwards, the Phoenicians (and likely more so their successors, the Carthaginians) always had a very 'bad press' in history, literary fiction and in popular culture such as cinema.

As the Carthaginians are seen as threatening foreigners of eastern origin, it is thus not a surprise that cinematographic Carthage looks more like an Assyrian or Babylonian city than a particular model of a *polis* (as considered by Aristotle in his *Politics*). We can also read in the work of a prominent historian such as Gaetano de Sanctis (in the fourth volume of his *Storia dei Romani*, published in 1964) that Carthage was 'un peso morto' (a'dead weight') on classical civilization. 12

The historiographical and cultural context to explain affirmations such as these is traced by Martin Bernal in his highly controversial book *Black Athena*. While it may be reasonable to give some credit to his critics, led by Mary Lefkowitz, based on the extreme radicalism of some of Bernal's ideas, 4 he was undoubtedly right when he stressed the prejudices of modern Europe (eighteenth to twentieth centuries), with its eurocentrist, anti-Semitic and orientalist prejudices. The consequences for the modern construction of our image of Phoenicians and Carthaginians, with the classical roots mentioned earlier, are also evident. One of the most extreme of these consequences is the open racism







cultivated by fascist regimes, as can be seen in the journal published in Mussolini's Italy, *Difesa della Razza*, where we find on the cover of the first issue a clear division between Semitic and black people and the classical, 'Aryan', white model.¹⁵

Even today, in the Spanish language (as reflected in the last edition of the Dictionary of the Royal Academy of the Spanish Language), Fenicio (Phoenician), in its fourth meaning as an adjective, describes someone skilled in doing business and making maximal profit, but with a clearly negative, pejorative connotation.¹⁶

Within this sad history, perhaps the only positive figure (not historical, but fictional) we can find is the Punic queen Dido, presented in a more favourable and sympathetic way in Western culture such as literature, paintings and music, from Vergil to Purcell and Turner, among many others. In Dido's story, the sea – always the principal backdrop for the Carthaginian Empire – is also a central element, as the place where the heartbroken queen sees her beloved Aeneas abandoning her.¹⁷

If after these introductory considerations we turn to the more specific Spanish development, we are faced with an ambivalent situation. Considering that the Phoenicians were always presented as sailors and traders in our imagination, shaped mostly by the images in our schoolbooks, we inevitably see them exchanging their merchandise with natives on the beaches of southern Spain, their ships in the background. The Carthaginians, meanwhile, though they also arrived by sea and represented a powerful maritime empire, are directly equated with war, as embodied by the figure of Hannibal, his relatives and episodes of cruelty such as Saguntum.

Phoenicians and Carthaginians in Spanish historiography

The dominant Spanish historiography from medieval times until the twentieth century ran along the distorted path mentioned above. In our case, the troubled waters of the Mediterranean had a double-edged significance for historians and intellectuals during the centuries we will analyse. On the one hand, they meant the arrival of civilization, of new 'arts' and knowledge, of culture, of 'progress' in some sense, and it is here we find the Phoenicians. On the other hand, the sea was a vehicle for aggressive invaders and conquerors from various foreign lands, always attracted by the natural resources (agriculture, minerals, fishing and so on) of the Iberian Peninsula, especially in the East and the South; among the worst of those invaders were the Carthaginians. Ultimately, for the inhabitants of Saguntum, the town destroyed by Hannibal, the sea also meant the hope of a helping hand from the Roman side, which never arrived.¹⁸







In the traditional Spanish historical narrative, the Phoenicians went to ancient Spain in search of its natural riches and, as devious traders, deceived the simple and innocent Spaniards, who lived happy and free in some sort of paradise (see Fig. 12.1).¹⁹ The Carthaginians came with similar intentions (though with more imperialistic goals), but their plans faced an unexpected obstacle in the resistance of the Saguntins, a paradigm of Spanish heroism and love of independence.²⁰

Even as late as 1962, we can still read in a textbook for teenagers in middle school, 'The Phoenicians rendered a great contribution to civilization, developing and expanding the ideas from other peoples and teaching their alphabet; but, dominated by their greed, they were sometimes unfair in their trade business with the Spaniards'; and, of the Carthaginians, the conclusion (alluding, of course, to Saguntum) is, 'The courage, the heroic resistance to the death, is a permanent Spanish virtue.' In fact this narrative, based exclusively on the most anti-Punic ancient literary sources, remained unchallenged until the last decades of the last century.'

The only alternative voices in this story can be found among certain members of the Spanish Enlightenment (such as Pedro Rodríguez Campomanes), who in the second half of the eighteenth century did not disguise their admiration for the Phoenicians and Carthaginians, which was likely related to the importance they attributed to the promotion of trade and commerce in Spain at this time. Campomanes, a brilliant historian, member of the Royal Academy of History and politician, translated the *Voyage of Hannon* in 1756.²³ We see similar points of view among other historians of the eighteenth century, including Juan Francisco Masdeu or the Mohedano brothers, Pedro and Rafael, all of whom venerated ancient Spain (particularly the South) as one of the oldest cultural centres in Europe, precisely thanks to the early presence of the Phoenicians there.²⁴

It is interesting to remind ourselves of the project for a new state called 'Nouvelle Phénicie' (New Phoenicia) that was proposed to Napoleon by the French politician and historian Joseph Dominique Garat in 1811, comprising all the Basque provinces in Spain and France, creating a new political entity between the Napoleonic Empire and the Spanish monarchy. Garat considered the Basques to be the oldest people in Spain, direct descendants of the ancient Phoenicians who were permanently opposed to the Romans, and also represented both peoples as excellent sailors. The sea played a central role in the plan, as the Basque ports were considered a fundamental component in the French naval strategy against Britain.²⁵







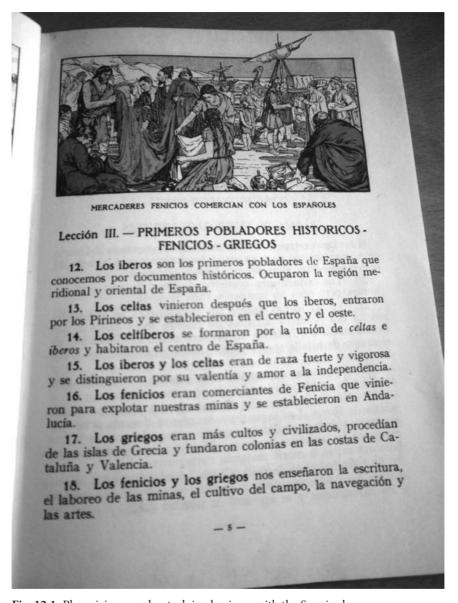


Fig. 12.1 Phoenician merchants doing business with the Spaniards.

However, after that short interval, during the next century Romanticism and liberalism returned to their traditional interpretations. With the War of Independence being fought against a Napoleonic army, the exaltation of Sagunt and Numancia as a model of national unity against foreign invaders rose to its







highest point. These episodes fed the nationalistic vision of the past as examples of that peculiar Spanish personality that is present from the earliest times. In both cases, Spanish people fought to the death, if necessary, against invaders who threatened their freedom and independence, a central topic in Spanish historiography, as I noted earlier, until the second half of the twentieth century.²⁶

The highly influential *History of Spain*, a work of great importance written in the nineteenth century by Modesto Lafuente (1850), a paradigm of the new liberal interpretation of national history, reproduced this image. A Spanish people, clearly defined from the earliest times, fought time and time again against different invaders.²⁷

The beginning of the twentieth century saw the academic authority of Adolf Schulten arrive in Spain as a German professor, and his vision of history as a confrontation between civilization (Greeks, Tartessians) and barbarism (Persians, Etruscans, Carthaginians) confirmed all of these theories and opinions.²⁸

Under Franco's regime, there was in fact nothing original, simply a deepening of the worst aspects of the traditional interpretation from an ultra-nationalistic, militaristic and ultra-Catholic point of view. I will mention only one very interesting work by one of the most important intellectuals who supported Franco's regime in Spain, José Mª Pemán, author of the *Historia de España contada con sencillez* (History of Spain narrated with simplicity) in 1938 (Third -III- Year of Victory, a Franquist era), theoretically dedicated to the youth but with a *de facto* wider audience. There we can read parallels between the Phoenicians and England, both of whom were enterprising people, strong sailors, always ready for trade. For Sagunt and the death of its inhabitants, Pemán had to explain that the Saguntins did not know the Christian doctrine whereby suicide is forbidden, but that their sacrifice was one of enormous dignity and courage.²⁹ Later, he wrote that the siege of the Alcazar in Toledo in 1936, a very well-known episode in the Spanish Civil War,³⁰ was a 'Christian Sagunt'.

It is also possible to find examples of these opinions in popular culture, as we see in a collection of historical stories for the young published in Barcelona in 1936. In the seventh issue, *The market of Gadir*, we read of Galvelím, the owner of a tavern, 'a prototype of Phoenicians, that is, first of all businessman, and, therefore, greatly adaptable, a bit deceitful, dishonest and ambitious.'³¹

Naturally, due to the importance that episodes such as Saguntum or Numantia have for the building of a national identity, we can also find them in the political arena; here I will give only three brief examples.

Firstly, we know that the parliament that assembled in Cádiz (the so-called Cortes de Cádiz), during the war against the French, dedicated a session in May







1811 to the theatre of Sagunt in one of the first debates we know concerning the notion of heritage as a component of national collective identity.³²

Later, in 1870, when arguing over the abolition of slavery in the colonies, a parliamentarian in Madrid, Francisco Romero Robledo, a representative from Málaga, considered the Spanish volunteers in Cuba to be 'dignified descendants of the defenders in Sagunt and Numancia'.

My third example, in a very different historical context, is a most interesting stamp, edited by the Spanish Republic in 1938, that honours the industrial workers of Sagunt, in a moment when the city was being heavily bombarded by the fascists. In the foreground of the picture we see the famous sculpture of Agustín Querol, dedicated to ancient Sagunt (*The suicide of Sagunt*, 1888).³⁴

Historical painting

Regarding the presence of the Carthaginians in modern Spanish painting, though without the nationalistic connotations we will mention below, we find a splendid work by Francisco de Goya, *Annibale vincitore, che rimira la prima volta dalle Alpi l'Italia*' (Hannibal, victorious, seeing Italy for the first time from the Alps), which he presented in 1770 when visiting Italy in a competition on the topic organized by the Academy of Parma. With this work, Goya received a special mention from the jury (see Fig. 12.2).³⁵

Setting aside this work to look at the political dimensions of historical painting, we cannot forget that – to quote the words of a specialist in this genre, Carlos Reyero – 'the most important dimension of nineteenth century historic painting in Spain was probably the fact that it was a "mirror of national identity".'³⁶ According to this assertion, as artists searched for glorious moments of the past to recreate, the sea fell into the background, as it does not act as the setting for any of those moments. However, the battles of Hannibal and other Carthaginian commanders against various indigenous peoples on Spanish soil offered more interesting possibilities.

As such, and leaving aside the mythical stories of Hercules, Arganthonius and other ancient fictional figures, the Saguntine War was (strictly speaking) the first great historical Spanish episode reflected in paintings. The topic followed the dominant interpretation within the nineteenth century, with the main themes being the perfidy of Hannibal, the heroism of the Saguntins and the destruction of the city. We know of several different paintings of the event, some of them unfinished,³⁷ while others have been forgotten or disappeared, such as the











Fig. 12.2 Francisco de Goya, Annibale vincitore, che rimiro la prima volta dalle Alpi l'Italia, 1770.

interesting painting *The sacrifice of the Saguntine women* by María Soledad Garrido y Agudo, who entered this work in the National Exhibition of 1878. Critics wrote harshly of the work, one review of the exhibition commenting that it 'sets your teeth on edge'.³⁸

We also have another painting by Ricardo Alós y Sera, with the conventional title *The final day of Sagunt*, but the most famous – later reprinted in many schoolbooks – is that painted by Domingo Marqués while studying in Rome in 1869 with a scholarship from the Diputación Provincial (the County Council) of Valencia, *Last day of Sagunt*. It was presented to the National Exhibition in 1871, where the painter obtained a First Medal, though for another religious painting entitled *Santa Clara*.³⁹

In the painting of most interest to us, *Last day of Sagunt* (see Fig. 12.3), Hannibal in his chariot exhorts his troops to put an end to Saguntum's resistance; amid scattered corpses, a woman tries to stop the chariot, while smoke from the burning city dominates the background.⁴⁰ As we have already noted, and aside from any discussion of the alleged *casus belli* of the Second Punic War, Saguntum's name is a legend in ancient Spanish history as a splendid exemplar of the indomitable nature of the Spanish, preferring death over losing their freedom to a foreign conqueror.⁴¹









Fig. 12.3 Francisco Domingo Marqués, Last day of Sagunt, 1869.

Here, a local tragedy was employed to represent a more general vision of heroism and the meaning of life and death. The title highlighted the city's fate, but the most fundamental element was the characterization of the deaths as noble and heroic, an obvious parallel to the theme of Numantia, much portrayed in nineteenth-century painting. Seeing the explosion of colour, movement and romanticized tension, some critics have noted a possible influence from certain French Romantic painters, such as Théodore Géricault or Eugène Delacroix. More recently, a possible inspiration for certain elements, especially those around the figure of Hannibal on the right of the picture, has been identified in the so-called 'Alexander mosaic' from Pompeii, discovered in 1830 and likely seen by Domingo Marqués. 42 Quesada also mentions the difficulties for the painter in reconstructing the weapons and clothes of the Saguntins and their enemies, due to the limited archaeological knowledge about those elements in his time. Particularly anachronistic, in his opinion, is Hannibal's chariot, which bears no relation to the Punic army in the third century BC. The painting was reproduced in many schoolbooks, as was the case with the painting of Numancia by Alejo Vera.

Regarding the visual arts and our topic, it is also interesting to note the famous sculpture by Agustín Querol dedicated to Sagunt, mentioned above. Agustín Querol (1860–1909) was a renowned Spanish sculptor with several works in Spain and Latin America, among them the tympanum of the National







Library in Madrid.⁴³ The very melodramatic *Sagunt* (or *The suicide of Sagunt*) portrays a woman killing herself with a dagger in her hand, her dead child laid upon her body. With this sculpture, now in Buenos Aires and the Museo del Prado in Madrid, Querol obtained First Prize in the 1888 World Exhibition in Barcelona.

Literary fiction

In terms of literature, there have been several dramas, particularly focusing on the destruction of Sagunt, from the sixteenth century onwards.⁴⁴ There is even an epic poem written in Latin at the beginning of the eighteenth century, *Saguntineida* by José Manuel Miñana,⁴⁵ which follows the Homeric and Vergilian model, as well as a number of historical novels.

It is no surprise that many of these pieces have an explicitly didactic and patriotic intention, as is the case with the historical paintings and sculptures mentioned above, and that they are thought to be a contribution to the national sentiment. As such, the sea generally played only a supporting role. On the other hand, within the so-called 'neoclassical tragedies' from the eighteenth century onwards that feature Sagunt and Numancia as central topics, the new importance given to historical accuracy is remarkable, at least when read in conjunction with what ancient authors stated on the topic. Particularly during the second half of the nineteenth century, when the rate of new archaeological discoveries was increasing fast, this new information was incorporated by the authors, as can be seen throughout the genre of Western historical novels on antiquity (Edward Bulver-Lytton, Lew Wallace, Henryk Sienkiewicz etc.). One example of this trend is the historical novel *Last days of Sagunt or Ergasto y Belenna. An original historical novel*, published by Carlos Nicolás de Palomera in 1863, with prints by Eusebio Planas, which included a short historical introduction.⁴⁶

Among the most well-known tragedies that feature the destruction of Sagunt as a central topic, *The destruction of Sagunto*, published by Gaspar Zavala y Zamora in 1787, presents all the usual historiographical stereotypes, including the heroism of the Saguntins, Hannibal's cruelty and division among the Spaniards (traditionally one of the main reasons for their defeat).⁴⁷ The popularity of the topic is confirmed by works such as *The tragedy of Sagunt. A tragical-historical piece in verse*,⁴⁸ written by Francisco Pi y Arsuaga in 1876 and included in a collection of short theatrical pieces directed at the young with an explicit educational intent. Of course, we also have certain pieces from Franco's times,







when this sort of exaltation of national heroism in the face of foreign invaders was particularly promoted by the government, as is again the case with José Maria Pemán, the author of *The destruction of Sagunt*, a tragedy in verse. The premiere of this drama was in fact performed at the Roman theatre in Sagunt, and, as can be read in the introduction to the text, with the sea, the *Mare Nostrum*, as a magnificent element of the background.⁴⁹

It is important to state that very often in this kind of literature history there is a pretence of a romantic plot or love story. The two protagonists, in their highly detailed surroundings, are usually placed at opposite extremes: heroic, noble Spaniards against cruel, treacherous Carthaginians.

Probably the most paradigmatic example of this is a novel published in 1901 by the extremely popular Spanish writer Vicente Blasco Ibáñez, entitled *Sonnica the courtesan*, whose story is set in Sagunt while besieged by Hannibal. Displaying a great deal of effort in its research, the author meticulously describes the buildings, clothes, coins, parties and so on, although the fundamental point is the love story between the protagonist couple, who are both Greek, cultured and beautiful, surrounded by heroic Saguntins, cowardly Phoenicians, the arrogant and cruel Hannibal, and so on.⁵⁰

Continuing in the literary field (though within a different sub-genre), we again find the Carthaginians presented in a negative manner by a very popular Spanish comic from the 1950s and 1960s, *El Jabato*. Here we have a young Iberian (and Christian) fighter, always accompanied by his friends Taurus and Fideus, who falls in love with a young Roman patrician, Claudia. In one of the first issues, El Jabato and his friends are lost in an unnamed place in Africa, when they are captured by the Carthaginians who, as usual, are a paradigm of arrogance, cruelty and unfairness; in this case, however, they are not in any way linked with the sea.⁵¹

A final consideration

Historically speaking, Phoenicians and Carthaginians inevitably appear as people primarily related to the sea: as sailors, merchants and warriors, for whom the Mediterranean or even the Atlantic was the natural setting for their travels, exchanges and combats. However, if we consider their representation in paintings, drama or music within Spanish cultural history, this maritime aspect fades into the background, giving primacy to love stories, heroic struggles and intrepid adventures where brave Spaniards faced their opponents, the latter









almost always presented in a negative light. Thus, the sea, though inextricably linked to both peoples throughout history, does not have the relevance we might expect when considering the different artistic genres they are portrayed in.

Regarding historiography, as was noted earlier with the outstanding precedent of Antonio García y Bellido in the 1940s and 1950s, a new interpretative trend arose only a few decades ago, with the analysis of the archaeological record and the placing of this subject (Phoenicians and Carthaginians in Spain) in the context of a more global Mediterranean network.⁵² Recognizing the key role that both Phoenicians and Carthaginians played in international maritime trade, it is interesting to note that this new scientific approach highlights the importance of the sea, with Punic shipwrecks found on Spanish coasts in fact constituting one of the most promising areas of research.

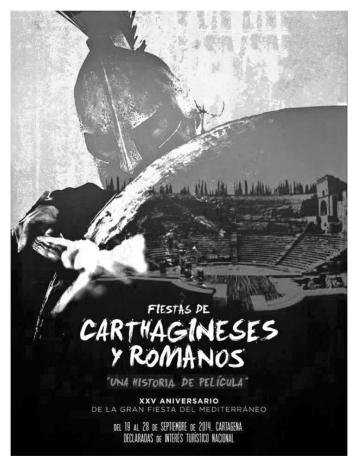


Fig. 12.4 Carthaginians and Romans Festival, 2014 (Cartagena).





Along with this new historiographical perspective at an academic level, it is possible to find in Spanish culture new interpretations of this ancient and almost constantly troubled relationship with the Carthaginians.

A good example of this is the festival of 'Carthaginians and Romans' organized since 1990 in Cartagena, the old Kart-Hadashat founded by Hasdrubal in 229 BC, later called Cartago Nova by the Romans (see Fig. 12.4).⁵³ Each year at the end of September, after lengthy preparations for the festival, thousands of people participate in the two armies of Carthaginians and Romans, respectively, and 'fight' on the city's central streets in a very popular event, showing a postmodern approach to ancient history as a way of promoting entertainment, popular participation, local businesses and cultural tourism.⁵⁴ And here, as in antiquity, the sea holds a prominent position in these celebrations, with particular focus on the port, naval battles and disembarkations.

Notes

- I would like to thank the editor, Charo Rovira, for her patience, and Alison Keable for her assistance with English. This chapter forms part of the research project 'Antigüedad, nacionalismos e identidades complejas en la historiografía occidental (1700–1900): los casos español, británico y argentino' (MINECO HAR 2012-31736); see www.aniho.org; ORCID0000-0001-7566-0482 (accessed 17 March 2017).
- 2 'Sagunto expresó esa fiereza indómita que con tanta frecuencia ha caracterizado al pueblo español.'
- 3 'Deshinchemos esos grandes nombres, Sagunto, Numancia, Otumba, Lepanto, con que se envenena a nuestra juventud en las escuelas y pasémosles una esponja.'
- 4 'Some in Israel are questioning the military's Hannibal Doctrine', PRI's The World Reporter Daniel Estrin 7 August 2014, 5.30 pm EDT, http://www.pri.org/stories/2014-08-07/some-israel-are-questioning-militarys-hannibal-doctrine (accessed 15 August 2014).
- 5 Liv. 39.51. The reception of the figure of Hannibal, radically negative at first but gradually considered in a more positive light (Los Llanos 1995; Barceló 2013), is more complex than that of the Carthaginians, who are almost always seen from a negative point of view.
- 6 See the text written in August 2014 by Ruth Margalit in *The New Yorker*, http://www.newyorker.com/news/news-desk/hadar-goldin-hannibal-directive; http://www.telegraph.co.uk/news/2016/06/29/israel-ends-the-hannibal-directive (accessed 4 July 2016).
- 7 Anderson 2005, 173–225. The author even includes some opinions about 'the frigid, unimaginative greed of Rome' (p. 224). The story was originally published in 1991.







- 8 *Od.* 14. 287–97 and 15.415. In Homer's *Iliad* (23.740–4), the Phoenicians are referred to as 'skilled Sidonian craftsmen' and mention is made of the fact that Phoenicians carried the crafted objects 'over the misty face of the water'.
- 9 Pliny the Elder describes a long list of inventors and inventions and then attributes trade (supposedly by sea) to the Carthaginians: Plin. *NH* 7. 57. 199: 'vehiculum cum quattuor rotis Phryges, mercaturas Poeni, culturam vitium et arborum Eumolpus Atheniensis . . . '('The Phrygians first taught us the use of the chariot with four wheels; the Carthaginians the arts of merchandize, and Eumolpus, the Athenian, the cultivation of the vine').
- 10 Plin. *NH* 7. 57. 199; Cic. *Scaur.* 42; *Rep.* 2. 9; Liv. 21. 4. 9; specifically on Hannibal: Liv. 21. 1.4; 35. 19. 3; Pol. 3. 11. Nep. *Hann.* 2. 3–4; Val. Max. 9. 3. App. *Iber.* 9; *Anib.* 3; Flor. I, 22, 2–3; Oros. 4, 14, 3. Some more positive views of Hannibal as military commander, like that of Nepos, could be explained as aiming to underline the merit of Rome's final victory over him. Gruen 2006, 468–70; Isaac 2004, 324–51; Liverani 1998 (and see Liverani's contribution in Lefkowitz and MacLean Rogers 1996, 421–7).
- 11 Arist. Pol., 1273a; II, 11; on the city of Carthage on screen, see García Morcillo 2015. On the figure of Hannibal on screen, see Lapeña Marchena 2001. On the history of the excavations at the site of Carthage, see recently Fumadó Ortega 2009.
- 12 The sentence appears in the narrative around the destruction of Carthage in the third part of the fourth volume of his *Storia dei Romani* (IV, 3, 75), published in 1964 after de Sanctis' death, but following Luciano Canfora, probably written shortly after the end of World War II (Canjora 1989, 265): Carthage 'non aveva partecipato se non in misura minima e trascurabile . . . al incremento di quella civiltà classica que i Greci e i Romani hanno trasmessa, glorioso retaggio, al mondo moderno' ('Carthage contributed to a minimal extent, if at all . . . to the growth of that classical civilization which Greeks and Romans transmitted, glorious legacy, to the modern world'). On the debate which arose around this polemical thesis of de Sanctis, see Polverini 1973, 1061.
- 13 Bernal 1987, especially chapters VIII, 'The Rise and Fall of the Phoenicians 1830–85', and IX, 'The Final Solution of the Phoenician Problem 1885–1945'.
- 14 Lefkowitz and MacLean Rogers 1996.
- 15 Alfred Rosenberg, the Nazi leader, spoke in 1937 about the Jews as the 'Syrian pest', descendants of the old Carthaginians, regrettably not annihilated as a race by the Romans (cited in Giardina and Vauchez 2008, 264).
- 16 Fenicio, 4. adj. 'Que tiene habilidad para comerciar o negociar y sacar el máximo beneficio' ('someone skilled in doing business and making maximal profit'), http://dle.rae.es (accessed 1 October 2015); at wordreference.com we can read, 'Punic adj. 1. of or pertaining to the ancient Carthaginians. 2. treacherous; perfidious: originally applied by the Romans to the Carthaginians' (accessed 1 October 2015).







- 17 Verg. Aen. (c. 19 BC); Henry Purcell, Dido and Aeneas (1689); William Turner, Dido building Carthage; or the Rise of the Carthaginian Empire (1815) etc. For a new light on Vergil's Dido, see now McManus 1997, especially chapter IV, 'Transgendered Moments: Revisiting Vergil's Aeneid'.
- 18 Saguntum, the city supposedly allied with Rome, but besieged and destroyed by Hannibal in 218 BC, was a well-known historic episode, frequently considered a *casus belli* for the Second Punic War (Liv. 21–2; Pol. 3; App. *Iber.* 7; Cass.Dio in Zonaras 8.21, etc.). On the case of Saguntum and the outbreak of the war, see Beck 2011.
- 19 For some writers from the seventeenth and eighteenth centuries, the old Paradise was, in fact, located on the Iberian Peninsula.
- 20 This historical narrative was accompanied in textbooks and encyclopaedias by many images, which constituted another important source of information. The study of these textbooks is now significantly facilitated by the Research Centre MANES, located in the Main Library of the UNED in Madrid, specialized in the study of Spanish and Latin American textbooks from the beginning of the nineteenth century onwards (http://www.uned.es/manesvirtual/ProyectoManes/index.htm, accessed 17 March 2017). I would like to thank Drs Gabriela Ossenbach and Ana Badanelli for their help in accessing and using the Fondo MANES. See Fig. 1 as an example taken from one of the textbooks compiled there (Edelvives, *Cartilla moderna de Historia de España*, Zaragoza, Luis Vives, 1954; the image shows 'Phoenicians merchants doing business with the Spaniards' ('Mercaderes fenicios comercian con los españoles').
- 21 'El valor, la resistencia heroica hasta la muerte, es una virtud constante de los españoles', *Nueva Enciclopedia Escolar*, Burgos, Hijos de Santiago Rodríguez, 1962 (originally published in 1954 for vocational training), Lección 5. Los fenicios, 659; Lección 7. Los cartagineses, 663.
- 22 Ferrer Albelda 1996 specifically studies the Spanish historiography on the Carthaginians in Spain; Pasamar 2010 and Álvarez Junco 2014 deal more generally with Spanish historiography.
- 23 Antigüedad marítima de la República de Cartago. Con el Periplo de su General Hannon, traducido del Griego, è ilustrado por D. Pedro Rodriguez Campomanes, Abogado de los Consejos, Asesor general de los Corréos, y Postas de España & En Madrid. En la Imprenta de Antonio Pérez de Soto (Marine Antiquity of the Republic of Carthage. With the Periplus of his General Hannon, translated from Greek, and illustrated by D. Pedro Rodriguez Campomanes, Advocate of the Councils, General Adviser of the Spanish Post Services. In Madrid. In the Printing of Antonio Pérez de Soto). M.DCC.LVI; on this work, see Gil 2003; Almagro-Gorbea 2003.
- 24 In *Historia crítica de España y de la cultura española* (1783), the Jesuit J. F. Masdeu praised the pre-Roman native Spaniards as distinguished disciples of their masters,





the Phoenicians, and on the other hand, criticized the ambitions of the Carthaginians and the Romans. Nevertheless, he did not regret the presence of the latter in Spain, because, in his opinion, the Spaniards integrated the Romans and not the other way round (Cruz Andreotti and Wulff 1992; Wulff 2003, 84–90). See Wulff 2003, 76–84, on the brothers Pedro and Rafael Mohedano, who wrote a *Historia literaria de España desde su primera población hasta nuestros días* . . . (Madrid, 1776, vol. V, *Gobierno, Artes y Ciencia de los Españoles, desde la venida de los Cartagineses hasta su entera expulsión de nuestra Península*) (A literary History of Spain from its earliest population to our days (vol. V, Government, Arts and Science of the Spaniards, from the arrival of the Carthaginians to their complete expulsion of our Peninsula)).

- 25 The text is fully published and annotated in Casenave 2006; see also Agudo Huici 1983. Of course, the final defeat of Napoleon meant the absolute oblivion of the project.
- 26 Álvarez Junco 2001, 209; Wulff 2003.
- 27 Pasamar 2010, 62-89; Wulff 1994.
- 28 Ferrer Albelda 2002–3, 14; López Castro 1996. That was also the time when the identification of both Carthage and Great Britain as plutocratic empires, in the past as well as in the present, was spread. On Schulten, see Wulff 2004.
- 29 Pemán also wrote a tragedy on the topic: see below. On antiquity, the Franco regime and education, see Prieto Arciniega 2003.
- 30 A battle which took place at the beginning of the Spanish Civil War around that old building in Toledo, where the Franquist troops for two months successfully resisted a strong siege by Republican partisans. The event was not strategically significant, but was a highly symbolic victory for the uprising.
- 31 'Era Galvelím el prototipo del fenicio, es decir, comerciante antes que todo, y, por lo mismo, dueño de un gran talento de adaptación, mentirosillo, económico y ambicioso, Samper Ortega 1936, 113.
- 32 Millón 1992.
- 33 *DSC* (Diary of the sessions of the Parliament), t. 14, n° 308, 17-6-1870, p. 8909. A colleague of the ANIHO team, Pepa Castillo, is working on a paper on the use of the episodes of Numantia and Sagunt in parliamentary speeches in the nineteenth century in Spain.
- 34 See below.
- 35 On this painting in particular, see Urrea 2008; Sureda 2008, 115. Here Goya is not original, but he is strictly following the subject suggested for the competition, which deals with a dramatic moment in the history of Ancient Rome.
- 36 Reyero 1989, 109. This author, a specialist in Spanish art history, has studied Spanish nationalism in history painting. See also Duplá 2013.
- 37 Francisco Sainz, Destrucción de Sagunto (Reyero 1987, 22).
- 38 'Pone los pelos de punta' in Spanish (Reyero 1987, 24). The painting has probably disappeared.





- 39 Gómez Moreno 2006.
- 40 Reyero 1987, 22; Díez 1992, 270–3. I would like to thank Eva Lloret (Diputación de Valencia) for her help in obtaining a good image of this painting.
- 41 Álvarez Junco 2014, 264-71.
- 42 On Domingo Marqués and Géricault-Delacroix, see Gracia Beneyto 1981; on this painting and the 'Alexander mosaic', see Quesada 1995–6; on these paintings in schoolbooks, see Duplá 2013, 289.
- 43 Gaya Nuño 1966, 315–17; Gómez Moreno 2006, 103–6. The artist received many institutional commissions, in the opinion of the specialists presumably due to his friendship with the Prime Minister, Cánovas del Castillo.
- 44 García Cardiel 2013.
- 45 The poem rested unfinished when its author, a clergyman from Valencia, died in 1730; it seems that its principal inspiration derives from the poem *Punica* by Silius Italicus (Pérez Durà 1993). Another long epic poem is that by J. de Villarroya, *Las ruinas de Sagunto* (Ruins of Sagunt, 1845).
- 46 *Ultimos Dias de Sagunto O Ergasto y Belenna: Novela Historica*. Recently reprinted by Kessinger Legacy Reprints (2010) and available to read on Google Books.
- 47 La destrucción de Sagunto. There is a digital edition (Biblioteca Virtual Miguel de Cervantes, http://www.cervantesvirtual.com/obra-visor/la-destrucción-de-sagunto-comedia-nueva--0/htm; accessed 4 July 2016), with a very comprehensive introductory paper (Rodríguez Cuadros 1996), which analyses Zavala's historical and cultural context and mentions a long range of works on the topic, including a neoclassical English tragedy by Philip Frowde, *The fall of Saguntum* (1727).
- 48 The collection, titled 'El Teatro de la Infancia. Galería dramática para niños y jóvenes' (Theather for Childhood. A dramatic gallery for children and the young), was a success for the publisher Saturnino Calleja (http://www.cervantesvirtual.com/obra/la-tragedia-de-sagunto-cuadro-tragico-historico-en-verso--0/; accessed 4 July 2016). On this kind of popular literature, see Millon 2002.
- 49 J. M. Pemán and F. Sánchez-Castañer (1954), *La destrucción de Sagunto: tragedia en verso, en un prólogo y dos partes* (Vol. 1), Madrid: Escalicer (also with music by the 'maestro' J. Rodrigo).
- 50 Olmos 1994a and Olmos 1994b. This novel and its detailed description of all kinds of places and objects has prompted one scholar to speak of 'explicit archaeological nationalism' (Quesada 1996). Following these well-known patterns, we find also a three-act opera, *Sagunto*, by the composer from Valencia, Salvador Giner y Vidal, with libretto by Luis Cebrián Mezquita, released in 1901 at the Teatro Principal in Valencia.
- 51 Historical accuracy was not a main concern of the authors, and, in fact, along with the Carthaginians we encounter Hittites in the same area! The main entrance of the Hittites' amphitheatre, where our heroes had to fight, reminds us of the temple of







Moloch in the film *Cabiria* (Pastrone, 1914) (JABATO COLOR, vol. 2, Barcelona, 2010; a recent version of an earlier edition). On the comic *El Jabato*, see Coll et al. 2009.

52 Ferrer 2002-3.

230

- 53 The poster reads, 'Carthaginians and Romans Festival. "A superb story". XXV Anniversary of the Great Festival of the Mediterranean."
- 54 http://www.cartaginesesyromanos.es (accessed 4 July 2016). On re-enactment as a postmodern approach to history, see Carlà and Fiore 2016 (on this festival in particular, see p. 7).





into each specific character. How would people who have never heard of the Trojan War respond to the narrative and moral issues it poses? Were there points of contact between the vulnerability – sometimes even hopelessness – of their lives and that of the Greek and Trojan combatants after ten years of war?

When Professor Adriana Freire Nogueira suggested that 'neither Greeks nor Trojans' could be integrated into the Imagines IV Congress hosted at the University of the Algarve, what was little more than an idea became a *de facto* project. José spent July and August of 2014 shooting 'Cycle' portraits, some of which were included in the exhibition. In the last few days of August, José and the Clemente Vicente inhabitants learned that works to complete the Maritime Walk between Algés and Cruz Quebrada, at both ends of Dafundo, were to begin. With the collaboration of locals (who expect improvement), three small boats were dragged to the beach by an excavator and what remained was razed to the ground, the debris filling a tall container with the word 'Rebirth' painted on it. When José saw the green, conspicuous container in the middle of nowhere, facing the Clemente Vicente building, he couldn't help but ask himself, 'Could that be a horse?'

From: http://blog.josebandeira.com/ (accessed 17 March 2017).

Bibliography

- AAVV (2015), Conferenza di Consenso. Linee di indirizzo per l'utilizzo della Medicina Narrativa in ambito clinico-assistenziale, per le malattie rare e cronico-degenerative, I Quaderni di Medicina. Il Sole24Ore Sanità.
- Abulafia, D. (2011), The Great Sea: a Human History of the Mediterranean, Oxford. Abulafia, D. (ed.) (2003), The Mediterranean in History, London.
- Acampora, C. D. and Acampora, R. R. (eds) (2004), A Nietzschean Bestiary: Becoming Animal beyond Docile and Brutal Life, Lanham, MD, and Oxford.
- Adamovsky, E. (2006), Euro-orientalism: Liberal Ideology and the Image of Russia in France (c. 1740–1880), Oxford and Bern.
- Addison, J. (1705), Remarks on Several Parts of Italy, &c., in the Years 1701, 1702, 1703, London.
- Adimari, R. (1616), Sito Riminese, Brescia.
- Agamben, G. (1988), Homo Sacer: Sovereign Power and Bare Life, Stanford, CA.
- Agudo Huici, R. (1983), La Nueva Fenicia: proyecto de Unión Vasca bajo Napoleón, Muga 26: 36–55
- Aguirre Castro, M. (2012), 'Scylla: Hideous monster or femme fatale? A case of contradiction between literary and artistic evidence,' Cuadernos de Filología Clásica: Estudios griegos e indoeuropeos 12: 319–28.
- Alberti, L. (1546), Descrittione di tutta l'Italia et Isole pertinenti ad essa, Venice. Almagro-Gorbea, M. (2003), 'Pedro Rodríguez de Campomanes y las "Antigüedades", in
 - G. Anés (ed.), Campomanes en su II Centenario, Madrid, 117-40.
- Alma-Tadema, L. (1993), 'Art in its relation to industry', Magazine of Art 16: 8.
 Alma-Tadema, L. (1998), The Sir Lawrence Alma-Tadema Collection: Photographs and correspondence of the famous Victorian painter, University of Birmingham Library.
- Almiquist, S. G. (1993), Opera Mediagraphy: Video Recordings and Motion Pictures, London.
- Álvarez Junco, J. (2001), Mater Dolorosa: la idea de España en el siglo XIX, Madrid. Ambrosini, M. and Bartolini, C. (2012), Capitani, odissee, leviatani: la navigazione del racconto cinematográfico, Ghezzano.
- Anderson, P. (2005), Time Patrol, Riverdale, NY.
- Andrews, K. R. (1984), Trade, Plunder and Settlement: Maritime Enterprise and the Genesis of the British Empire, 1480–1630, Cambridge.
- Angrand, P. (1978), 'Genèse des travaux d'Eugène Delacroix à la bibliothèque de la chambre,' *Archives de l'art française* 25: 313–35.

Anelli, M. (ed.) (2010), Histia LeUka: scritti scelti in occasione del 60º compleanno di Mario Negri, Alessandria.

Anés, G. (ed.) (2003), Campomanes en su II Centenario, Madrid.

Arbiol, P. (2006), Mitologia Grega. Vol. 2: A Caixa de Pandora e outros mitos gregos,

Argentieri, M. (1998), Il cinema italiano dal dopoguerra a oggi, Rome.

Armileo, P. (1593), Porto di Augusto o di Gaio Cesare, Ravenna.

Armitage, D. (1996), The Ideological Origins of the British Empire, Cambridge.

and Q. Skinner (eds), Republicanism: a Shared European Heritage, Vol. 2: The Values Armitage, D. (2002) Empire and Liberty: a Republican Dilemma, in M. Van Gelderen

of Republicanism in Early Modern Europe, Cambridge, 29-46.

Arnold, D. (2002), The Age of Discovery, 1400-1600, London and New York.

Arrigoni, A. (1616), Pianta della Città di Rimino come si trova nell'anno MDCXI, Gabinetto delle Stampe 7128, Biblioteca Gambalunga, Rimini.

Arscott, C. (1999), 'Poynter and the arty,' in E. Prettejohn (ed.), After the Pre-Raphaelites: Art and Aestheticism in Victorian England, Manchester, 135-51.

Augenti, A. and Cirelli, E. (2012), 'From Suburb to Port: the Rise (and Fall) of Classe as a Centre of Trade and Redistribution, in S. Keay (ed.), Rome, Portus and the Mediterranean, London, 205-21.

Aura Jorro, F. (1993), Diccionario Micénico, Madrid.

Aziza, C. (2009), Le péplum: un mauvais genre, Paris.

Aziza, C. (ed.) (1998), Le péplum: l'Antiquité au cinéma, CinámAction 89, Condé-sur-

Baguley, D. (2000), Napoleon III and his Regime: an Extravaganza, Baton Rouge, LA.

Bakhtin, M. M. (1981), The Dialogic Imagination: Four Essays, Austin, TX.

Baldwin, G. (2002), Gustave Le Gray, 1820-1884, Los Angeles.

Balló, I. and Pérez, X. (1997), La Semilla Inmortal: los Argumentos Universales en el Cine, Barcelona.

Barash, C. (1996), English Women's Poetry 1649-1714: Politics, Community, and Linguistic Authority, Oxford.

Barceló, P. (2013), 'Aníbal visto desde la posteridad', in M. Bendala (ed.), Fragor Hannibalis: Aníbal en Hispania, Madrid, 413-33.

Barnier, A. (1711), Explication historique des fables, où l'on découvre leur origine et leur conformité avec l'histoire ancienne, Paris.

Barone, C. (2014), 'Dialogo con Emma Dante: Medea e Polifemo al Teatro Olimpico di Vicenza tra classicità e sperimentazione (settembre-ottobre 2014); Dionysus ex Machina 5: 215-19.

Barrow, R. J. (2001), Lawrence Alma-Tadema, London.

Barrow, R. J. (2007a), 'Arte, archeologia e antichità: Alma-Tadema e Pompei,' in E. Querci and S. De Caro (eds), Alma-Tadema e la nostalgia dell'antico, Milan, 40-53.

1860-1912: Creating Continuity with the Traditions of High Art, Lewiston, NY. Barrow, R. J. (2007b), The Use of Classical Art and Literature by Victorian Painters,

Barth, C. K. (1828), Hertha und über die Religion der Weltmutter im alten Teutschland,

Bates, V., Bleakley, A. and Goodman, S. (eds) (2014), Medicine, Health and the Arts;

Approaches to the Medical Humanities, London and New York.

Baudelaire, C. (1861), Les fleurs du mal, Paris.

Baudelaire, C. (1868), Curiosités esthétiques, Paris.

Baumbach, M. (2002), Lukian in Deutschland: eine Forschungs- und

Rezeptionsgeschichtliche Analyse vom Humanismus, Munich.

Baur, F. C. (1824), Symbolik und Mythologie oder die Naturreligion des Alterthums, Stuttgart. Beaulieu, M.-C. (2016), The Sea in the Greek Imagination, Philadelphia. Beck, C.D. (1816), Grundriss der Archäologie, oder Anleitung zur Kenntnis der Geschichte der alten Kunst und der Kunstdenkmäler und Kunstwerke des classischen Alterthums, Beck, H. (2011), 'The Reasons for the War,' in D. Hoyos (ed.), A Companion to the Punic Wars, Malden, MA, and Oxford, 225-41.

Becker, E. (ed.) (1997), Sir Lawrence Alma-Tadema, New York.

Becker, K.-F. (1815), Erzählungen aus der alten Welt für die Jugend, Halle and Berlin.

Beja, F. et al. (2007), Jogos e projectos de expressão dramática, Porto.

Bell, D. (2006), 'From Ancient to Modern in Victorian Imperial Thought', Historical Journal 49, no. 3: 735-59.

Bell, D. (2007), The Idea of Greater Britain: Empire and the Future of World Order, 1860-1900, Princeton, NJ.

Bendala, M. (ed.) (2013), Fragor Hannibalis: Aníbal en Hispania, Madrid.

Beresford, J. (2013), The Ancient Sailing Season, Leiden and Boston.

Bernal, M. (1987), Black Athena: the Afroasiatic Roots of Classical Civilization, London. Bernardini, A. and Martinelli, V. (1996), Il cinema muto Italiano: i film degli anni doro,

1911, 24 parte, Rome.

Berti, I. (2015), 'Le metamorfosi di Circe: dea, maga e femme fatale,' Status Quaestionis 8:

Berti, I. and García Morcillo, M. (eds) (2008), Hellas on Screen: Cinematic Receptions of Ancient History, Literature and Myth, Stuttgart.

Betteridge, T. (ed.) (2007), Borders and Travellers in Early Modern Europe, Aldershot.

Bianchetti, S., Cataudella, M. and Gehrke, H.-J. (eds) (2016), Brill's Companion to Ancient Geography: the inhabited world in Greek and Roman tradition, Leiden and Boston.

Bittlestone, R., with Diggle, J. and Underhill, J. (2005), Odysseus Unbound: the Search for Bichler, R. and Rollinger, R. (2000), Herodot: Studienbücher Antike 3, Hildesheim. Homer's Ithaca, Cambridge.

Black, J. (1985), The British and the Grand Tour, London and Dover.

Black, J. (1992), The British Abroad: the Grand Tour in the Eighteenth Century, Stroud. Black, J. (2004), The British Seaborne Empire, New Haven, CT, and London.

Blanchard-Lemée, M., Ennaífer, M., Slim, H. and Slim, L. (eds) (1995), Sols de l'Afrique romaine: mosaïques de Tunisie, Paris.

- Blanshard, A. J. L. (2011), 'Art cinema: Fellini-Satyricon (1969)', in A. J. L. Blanshard and K. Shabudin (eds), Classics on Screen: Ancient Greece and Rome on film, London.
 - Blanshard, A. J. L. and Shabudin, K. (eds) (2011), Classics on Screen: Ancient Greece and Rome on Film, London.
- Blits, J. H. (2014), The Heart of Rome: Ancient Rome's Political Culture, Lanham, MD.
- Boardman, J. (2003), 'Odysseus' Travels: Real and Mythical Geography, in F. Oliveira (ed.), Penélope e Ulisses, Coimbra, 25-34.
 - Bode, G. H. (1839), Geschichte der hellenischen Dichtkunst III, Leipzig.
 - Boitani P. (1992), Lombra di Ulisse: figure di un mito, Bologna.
- Boitani P. (1994), The Shadow of Ulysses: Figures of a Myth, Oxford.
- Bondanella, P. and Degli Esposti, C. (eds) (1993), Perspectives on Federico Fellini, New York and Toronto.
- Bono, S. (2008), Un altro Mediterraneo: una storia comune fra scontri e integrazioni,
- Borau, J. L. (ed.) (1998), Diccionario del cine español, Madrid.
- Borges, J. L. (1979), 'La flor de Coleridge,' in Otras Inquisiciones, Madrid, 17-20.
- Boschi, F. (ed.) (2013), Ravenna e l'Adriatico dalle origini all'età Romana, Bologna.
 - Böttger, J. L. (1824), Kleiner Mythologischer Hausbedarf, Vienna.
- Braccesi, L. (1971), Grecità Adriatica: un capitolo della colonizzazione Greca in Occidente,
- Braccesi, L. (2010), Sulle Rotte di Ulisse: l'Invenzione della Geografia Omerica, Rome.
 - Bradford, E. (1963), Ulysses Found, London.
- Braudel, F. (1949), La Méditerranée et le Monde Méditerranéen à l'époque de Philippe II,
- Braudel, F. (2001 (1998)), The Mediterranean in the Ancient World. Translated by S. Reynolds. London.
- Broodbank, C. (2013), The Making of the Middle Sea: A History of the Mediterranean from the Beginning to the Emergence of the Classical World, Farnborough.
- Renaissance Literature, in R. D. Woodard (ed.), The Cambridge Companion to Greek Brumble, H. D. (2007), 'Let Us Make Gods in our Image: Greek Myth in Medieval and Mythology, Cambridge and New York, 407-24.
 - Brunetta, G. P. (1995), Cent'anni di cinema italiano. Vol. 2: Dal 1945 ai giorni nostri,
- Brunetta, G. P. (2009), Il cinema neorealista italiano: da 'Roma cittá aperta' a T soliti ignoti', Rome.
- Brunetta, G. P. (ed.) (2006), Storia del cinema americano, vol. II, Turin.
- Brunetta, G. P. (ed.) (2011), Metamorfosi del mito classico nel cinema, Bologna.
- König Ludwigs I.: Vortr. in d. öffentl. Sitzung d. k. Akad. d. Wiss. am 25. Juli 1867 zur Brunn, H. von (1867), Über die sogenannte Leukothea in der Glyptothek Sr. Majestät
- Bruschini, A. and Tentori, A. (1994), Mondi incredibili: il cinema fantastico-avventuroso Vorfeier des allerhöchsten Geburts- u. Namens-Festes des Königs Ludwig II, Munich. italiano, Bologna.

- Buck, A. (1976), Die Rezeption der Antike in den romanischen Literaturen der
- Budelmann, F. and Haubold, J. (2008), 'Reception and Tradition', in L. Hardwick and C. Stray (eds), A Companion to Classical Receptions, Oxford, 13-25.
- Buora, M. and Marcone, A. (eds) (2007), La ricerca antiquaria nell'Italia nordorientale
- dalla Repubblica veneta all'Unità, Trieste.
 - Burkert, W. (1991), Mito e mitologia. Translated by M. H. Rocha Pereira. Lisbon.
- Burty, M. (1880a), Lettres de Eugène Delacroix, tome premier (1804 à 1847), Paris.
- Butler, S. J. (2012), Britain and its Empire in the Shadow of Rome: the Reception of Rome Burty, M. (1880b), Lettres de Eugène Delacroix, tome second (1848 à 1863), Paris.
 - in Socio-political Debate, 1850-1920, London.
- Butlin, M. and Joll, E. (1984), The Paintings of J. M. W. Turner, New Haven, CT, and London. Buzard, J. (1993), The Beaten Track: European Tourism, Literature and Ways to Culture, 1800-1918, Oxford.
 - Cain, P. J. and Hopkins, A. G. (2015), British Imperialism, 1688-2015, London.
- Calzolaio, V. and Pievani, T. (2016), Libertà di migrare: perché ci spostiamo da sempre ed è bene così, Turin.
 - Campbell, B. (2012), Rivers and the Power of Ancient Rome, Chapel Hill, NC.
- Campbell, V. L. (2015), The Tombs of Pompeii: Organization, Space and Society,
- Abingdon.
- Canfora, L. (1989), Le vie del classicismo, Bari.
- Cano, P. L. (1985), 'El ciclo Troyano: Helena (1924)', in Los géneros literarios. Actes del VII Simposi d'estudis classics, Bellaterra, 73-93.
- Cantarella, E. (2004), Itaca, Milan.
- Carbone-Grio, D. (1884), I Terremoti di Calabria e Sicilia nel Secolo XVIII, Naples.
- Carlà, F. and Fiore, D. (2016), 'Performing empresses and matronae: ancient Roman women in re-enactment, Archäologische Informationen 39: 1-10.
- Carlà, F. and Goltz, A. (2015), 'The late antique city in movies,' in M. García Morcillo,
 - P. Hanesworth and O. Lapeña Marchena (eds), Imagining Ancient Cities on Film: From Babylon to Cinecittà, New York and London, 202-26.
 - Carstensen, J. (1982), Uber das Nachleben antiker Kunst und Kunstliteratur in der Neuzeit, insbesondere bei Albrecht Dürer, Freiburg.
- Carter, J. M. (1970), The Battle of Actium: The Rise and Triumph of Augustus Caesar, London.
- (1995), Carthage. l'histoire, sa trace et son écho, Paris.
- Cartier, C. and Lew, A. A. (2005) (eds), Seductions of Place: Geographical Perspectives on Globalization and Touristed Landscapes, London and New York.
 - Casenave, J. (2006), 'Dominique-Joseph Garat Recherches sur le peuple primitif de l'Espagne; sur les révolutions de cette péninsule; sur les Basques espagnols et françois. Rapport établi en 1811 pour Napoléon Ier, Lapurdum 11: 69-135.
- Casero, C. and Di Raddo, E. (eds) (2009), Anni '70: larte dell'impegno, i nuovi orizzonti culturali, ideologici e sociali nell'arte italiana, Cinisello Balsamo (Milan).

- Cassano, F. (1996), Il pensiero meridiano, Bari.
- Casson, L. (1991 (1959)), The Ancient Mariners: Seafarers and Sea Fighters in the Mediterranean in Ancient Times, Princeton, NJ.
- Casson, L. (1994), Travel in the Ancient World, Baltimore, MD.
- Cavallini, E. (ed.) (2010), Omero mediatico: aspetti della ricezione omerica nella civiltà contemporanea, Bologna.
- Ceserani, B. (2012), Italy's Lost Greece: Magna Graecia and the Making of Modern Archaeology, New York.
- Ceserani, B. (2014), 'Antiquarian transformation in eighteenth-century Europe,' in A. Schnapp, L. Von Falkenhausen, N. P. Miller and T. Murray (eds), World Antiquarianism: Comparative Perspectives, Los Angeles, 317–42.
- Chaney, E. (1998), The Evolution of the Grand Tour: Anglo-Italian Cultural Relations Since the Renaissance. I ondon and Portland OR
- Since the Renaissance, London and Portland, OR.
 Chang, T. C. and Huang, S. (2005), "New Asia-Singapore". A concoction of tourism, place and image, in C. Cartier and A. A. Lew (eds), Seductions of Place: Geographical Perspectives on Globalization and Touristed Landscapes, London and New York, 260–75.
- Chard, C. (1999), Pleasure and Guilt on the Grand Tour: Travel Writing and Imaginative Geography 1600–1830, Manchester.
 - Chard, C. and Langdon, H. (eds) (1996), Transports: Travel, Pleasure, and Imaginative Geography, 1600, New Haven, CT, and London.
- Charon, R. (2006), Narrative Medicine: Honouring the Stories of Illness, Oxford.
 - Chevalier, J. and Gheerbrant, A. (1982), Dicionário dos Símbolos. Translated by C. Rodriguez and A. Guerra. Lisbon.
- Chiti, R. (1997), Dizionario dei registi del cinema muto italiano, Rome.
- Chrompre, P. and Millin, A. L. (1801), Dictionnaire portatif de la fable, Paris.
- Chrysos, E. (ed.) (1999), Griechenland und das Meer: Beiträge eines Symposions in Frankfurt im Dezember 1996, Mannheim and Möhnesee.
- Cid López, R. M. and García Fernández, E. (eds) (2013), Debita verba II: estudios en homenaje al profesor Julio Mangas Manjarrés, Oviedo.
- Cimmino, G. and Masi, S. (1994), Silvana Mangano: il teorema della belleza, Rome.
 - Claassen, J.-M. (2008), Ovid Revisited: The Poet in Exile, London.
- Clementini, C. (1617–27), Raccolto Istorico della fondatione di Rimino e dell'origine e vite de' Malatesti. Con vari, e notabili fatti in essa città, e fuori di tempo in tempo successi. Distinto in quindici libri, Rimino.
- Cline, E. H. (ed.) (2010), The Oxford Handbook of the Bronze Age Aegean (ca. 3000–1000 BC), Oxford.
- Coarelli, F. (1992), 'Aedes Fortis Fortunae, Naumachia Augusti, castra Ravennatium: la via Campana Portuensis e alcuni edifici nella Pianta Marmorea Severiana', Ostraka
- Coleman, K. M. (1993), 'Launching into History: Aquatic Displays in the Early Empire,' Journal of Roman Studies 83: 48–74.
- Coleridge, S. T. (1817), Biographia literaria, London.

- Colli, R., Garriga, X. and Lárrega, R. (2009), El Jabato. 50 Antiversario, Barcelona.
 Colli, G., Montanari, M., Miller, N. and Pieper, A. (eds) (1975–), Briefwechsel: kritische Gesamtausgabe, Berlin.
- Corbin, A. (1994 (1988)), The Lure of the Sea: The Discovery of the Seaside in the Western World, 1750–1840. Translated by J. Phelps. Berkeley, CA.
- Cordischi, L. (1999), 'Note in margine di topografia romana: "Codeta, minor Codeta" e "Naumachia Caesaris", Bullettino della Commisione archeologica Comunale di Roma 100: 53–62.
- Corvisier, J.-N. (2008), Les Grecs et la mer, Paris.
- Cosgrove, D. (1999), 'Global Illumination and Enlightenment in the Geographies of Vincenzo Coronelli and Athanasius Kircher', in D. N. Livingstone and C. W. J.
 - Withers (eds), Geography and Enlightenment, Chicago, 33-66.
 - Costa, J. (1901), Crisis política en España, Madrid.
- Coupe, L. (1997), Myth, London.
- Cox, F. (2011), 'Ovid on the Channel Islands: the Exile of Victor Hugo,' in J. Ingleheart (ed.), Two Thousand Years of Solitude: Exile after Ovid, Cambridge, 173–87.
 - Cragnolini, M. B. (2000), 'La metáfora del caminante en Nietzsche de Ulises al lector nómada de las múltiples máscaras,' *Ideas y valores* 114: 51–64.
- Crane, G. (1987), 'The Odyssey and conventions of the heroic quest, Classical Antiquity 6: 11–37.
- Creuzé de Lesser, A. F. (1806), Voyage en Italie et en Sicile, fait en 1801 et 1802, Paris. Crouch, D. and Lübbren, N. (2003) (eds), Visual Culture and Tourism, Oxford and

New York.

- Crowley, J. L. (1989), 'Subject matter in Aegean art: the crucial changes', in R. Laffineur (ed.), *Transition: le monde égéen du Bronze moyen au Bronze récent: actes de la 2e*
- (ed.), Transition: le monde égéen du Bronze moyen au Bronze récent: actes de la 2e Rencontre égéenne internationale de l'Université de Liège, 18–20 avril 1988 (Aegaeum 3), Liège, 203–14.
- Cruz Andreotti, G. and Wulff, F. (1992), 'Fenicios y griegos en la historiografía ilustrada española: Masdeu', Rivista di studi fenici 20, no. 2: 161–74.
- Custine, A., marquis de (1830), Mémoires et Voyages, ou Lettres Écrites à Diverses Époques, pendant des Courses en Suisse, en Calabre, en Angleterre et en Écosse, Paris.
 - Custine, A., marquis de (1843), La Russie en 1839, Paris.
- Cuticchio, M. and Licata, S. (1993), L'isola da svelare: L'urlo del mostro, viaggio nei poemi omerici per puparo-cuntista, pupi e manianti, Palermo.
 - Cyrino, M. S. (2005), Big Screen Rome, Malden, MA, and Oxford.
- Cyrino, M. S. (ed.) (2008), Rome Season One: History Makes Television. Oxford and Malden, MA.
- Cyrino, M. S. (ed.) (2015), Rome Season Two: Trial and Triumph. Edinburgh.
- Dalby, A. (2000), Empire of Pleasures: Luxury and Indulgence in the Roman World, London.
 - Damm, C. T. (1769), Einleitung in die Götter-Lere und Fabel-Geschichte, Berlin. D'Arms, J. H. (1971), Romans on the Bay of Naples: A Social and Cultural Study of the

Villas and their Owners from 150 B.C. to A.D. 400, Cambridge, MA.

- Reception, in M. S. Cyrino (ed.) (2015), Rome, Season Two: Trial and Triumph. Daugherty, G. N. (2015), 'Rome, Shakespeare, and the Dynamics of the Cleopatra Screening Antiquity, Edinburgh, 182-92.
- De Armas, F.A. (2010), Ovid in the Age of Cervantes, Toronto.
- Décultot, E. (2000), Johann Joachim Winckelmann: Enquête sur la Genèse de l'Histoire de PArt, Paris.
- De España, R. (1998), El peplum: la Antigüedad en el cine, Barcelona.
- Delacroix, E. (1991), Further Correspondence 1817–1863: Edited with a Preface and Notes by Lee Johnson, Oxford.
- Del Caro, A. (1988), 'Symbolizing Philosophy: Ariadne and the Labyrinth', Nietzsche-Studien 17: 125-57.
- Deliyannis, D. M. (2014), Ravenna in Late Antiquity, Cambridge.
- Della Casa, S. (2013), Splendor: Storia (inconsueta) del cinema italiano, Rome.
- Della Coletta, C (2012), When Stories Travel: Cross-Cultural Encounters between Fiction and Film, Baltimore, MD.
- Della Dora, V. (2011), Imagining Mount Athos: Visions of a Holy Place from Homer to World War II, Charlottesville, VA.
- De Los Llanos, J. (1995), 'L'image des héros des guerres puniques à l'époque moderne,' in Carthage: Phistoire, sa trace et son écho, Paris, 170-80.
- De Los Llanos, J., Beck Saiello, É. and Ryaux, J.-L. (2011), Tivoli: variations sur un paysage au xviiie siècle, Paris.
 - Derrida, J. (1997), De l'hospitalité, Paris.
- De Saint-Non, A. J.-R. (1783), Voyage pittoresque ou description des royaumes de Naples et de Sicile: troisième volume, contenant le voyage ou circuit de la partie méridionale de l'Italie, anciennement appelée Grande-Grèce, Paris.
- De Sanctis, G. (1956-64), Storia dei Romani, Firenze.
- De Santis, A. (2013), 'Caligola, la storia mai raccontata', in G. Ghini and F. Coarelli (eds), Caligola o la trasgressione al potere: catalogo della mostra Museo delle Navi di Nemi Luglio 2013, Rome, 333-6.
- Desantis, M. G. (2016), Rome Seizes the Trident: The Defeat of Carthaginian Seapower and the Forging of the Roman Empire, Barnsley.
- De Seta, C. (1982), L'Italia nello specchio del Grand Tour. Storia d'Italia. Annali. 5 II paesaggio, Turin.
- De Souza, P. (1999), Piracy in the Graeco-Roman World, Cambridge and New York.
- Destrée, J. (1930), Un jour je voyageais en Calabre, Brussels.
- Detienne, M. (1986), The Creation of Mythology, Chicago and London.
- Dick, B. F. (1993), 'Adaptation as Archaeology: Fellini Satyricon (1969) from the "Novel" by Petronius, in P. Bondanella and C. Degli Esposti (eds), Perspectives on Federico Fellini, New York and Toronto, 130-8.
- Diderot, D. and D'Alembert, J. le Rond (eds) (1751-72), Encyclopédie, ou dictionnaire raisonné des sciences, des arts et des métiers, Paris.
- Didier, C. (1846), 'Sicile, Calabre, Pouilles', in L'Italie Pittoresque, Paris

- Díez, J. L. (dir.) (1992), La pintura de historia del siglo XIX en España: catálogo de la exposición, Madrid.
- Dolman, F. (1899), 'Sir Lawrence Alma-Tadema, R.A., Strand Magazine 18: 602-14.
 - Dorman, A. M. and Otte, T. G. (eds) (1995), Military Intervention: From Gunbout to
- Dougherty, C. (2001), The Raft of Odysseus: The Ethnographic Imagination of Homer Humanitarian Intervention, Aldershot.
 - Odyssey, New York.
- Douglas, G. N. (1915), Old Calabria, London.
- Doumas, C. (1983a), Thera: Pompeii of the Ancient Aegean, London.
- Doumas, C. (1983b), Thera: scavi a Santorini, London.
- Doumas, C. (1992), The Wall-Paintings of Thera, Athens and London.
- Doumas, C. (2010), 'Akrotiri', in E. H. Cline (ed.), The Oxford Handbook of the Bronn Age Aegean (ca. 3000-1000 BC), Oxford, 752-61.
- L. Godart, M. Negri and A. Sacconi (eds), Atti del Colloquio Internazionale Riflessioni sulla cronologia egea alla luce delle recenti scoperte di Santorini' (Milano 27–28 aprile Doumas, C. (2011), 'The Eruption of the Santorini volcano and Aegean chronology, in 2009), 'Pasiphae', IV, Pisa and Rome, 29-36.
 - Dubois de Montpereux, F. (1841), Reise um den Kaukasus zu den Tscherkessen und Abchasen, nach Kolchis, Georgien, Armenien und in die Krim, Darmstadt.
- Dummer, J. and Kunze, M. (eds) (1983), Antikenrezeption, Antikeverhältnis, Antikebegegnung in Vergangenheit und Gegenwart, Stendal.
- Dumont, H. (2009), L'Antiquité au Cinema: Vérités, Légendes et Manipulations, Paris and Lausanne.
- Dunbabin, K. M. D. (1978), The Mosaics of Roman North Africa: Studies in Iconography and Patronage, Oxford.
- Dunsch, B. (2013), 'Describe nunc tempestatem: Sea storm and Shipwreck Type Scenes in Ancient Literature, in C. Thompson (ed.), Shipwreck in Art and Literature: Images and Interpretations from Antiquity to the Present Day, New York, 42-59.
 - Spanish history painting, in S. Knippschild and M. García-Morcillo (eds), Seduction Duplá, A. (2013), 'History, moral and power: the ancient world in nineteenth-century and Power: Antiquity in the Visual and Performing Arts, London and New York,
- Duret de Tavel, J.-B.-P. (1832), Calabria during a Military Residence of Three Years: in a Series of Letters, by a General Officer of the French army, London.
- Ebers, G. (1886 (1885)), Lorenz Alma-Tadema: His Life and Works. Translated by M. J. Stafford. New York.
- Edwards, C. (ed.) (1999), Roman Presences: Receptions of Rome in European Culture, 1789-1945, Cambridge.
- Edwards, C. and Liversidge, M. J. H. (eds) (1996), Imagining Rome: British Artists and Rome in the Nineteenth Century, Bristol.
- Eliade, M. (1991 (1954)), The Myth of the Eternal Return: Or, Cosmos and History, Princeton, NJ.

- Elliott, A. B. R. (ed.) (2014), The Return of the Epic Film: Genre, Aesthetics and History in the 21st Century, Edinburgh 2014.
- Entralgo, P. L. (1965), 'La Acción de la palabra poética, in Obras, Madrid.
- Ersch, J. S. and Gruber, J. G. (eds) (1818–89), Allgemeine Encyclopädie der Wissenschaften und Künste in alphabetischer Folge, Leipzig.
- Evans, A. (1909), Scripta Minoa: The Written Documents of Minoan Crete: With Special Reference to the Archives of Knossos, Oxford.
- Everett, Y. U. (2015), Reconfiguring Myth and Narrative in Contemporary Opera: Osvaldo Golijov, Kaija Saariaho, John Adams and Tan Dun, Bloomington, IN
 - Facchetti, G., Negri, M. and Notti E. (forthcoming), 'Homer and the Sea', in S.
- Papamarinopulos (ed.), Athens.
- Fantar, M. H. (1978), La mosaïque en Tunisie, Paris and Tunis.
- Fasano, P. (1999), Letteratura e viaggio, Bari.
- Feld, R. (2004), 'Troy, come l'ho scritto: intervista con lo sceneggiatore David Benioff', Script 35/36: 104-9.
- Felton, D. (2012), 'Rejecting and embracing the monstrous in ancient Greece and Rome,' in A. S. Mittman and P. J. Dendle (eds), The Ashgate Research Companion to Monsters and the Monstrous, Farnham and Burlington, 103-31.
- Fernández Valentí, T. (2006), La Guerra de Troya, Dirigido por . . . 354 (March): 58-9.
- Ferrer Albelda, E. (1996), La España cartaginesa: claves historiográficas para la historia de España, Seville.
- Ferrer Albelda, E. (2002–3), Gloria y ruina de la Iberia Cartaginesa: imágenes del poder en la historiografía española, CuPAUAM 28-29: 7-21.
- Ferris, D. S. (2000), Silent Urns: Romanticism, Hellenism, Modernity, Stanford, CA.
- Film discussi insieme 1991 (1991), Milan.
- Findlen, P. (ed.) (2004), Athanasius Kircher: The Last Man who Knew Everything,
- Finley, G. (1999), Angel in the Sun: Turner's Vision of History, Montreal and Kingston. Finley, M. I. (1954), The World of Odysseus, New York.
- Experience using the Narrative Medicine Approach: a Systematic Review', BMJ Open Fioretti, C., Mazzocco, K., Riva, S. et al. (2016), 'Research Studies on Patients' Illness
- Flory, S. (1978), 'Arion's Leap: Brave Gestures in Herodotus', American Journal of Philology 99: 411-21.
- Foddersen Stuhr, P. (1836–8), Allgemeine Geschichte der Religionsformen der heidnischen Völker, Berlin.
- Forchhammer, P. W. (1837), Hellenika: Griechenland im neuen das Alte, Berlin.
- Ford, P. (2002), 'Classical Myth and its Interpretation in Sixteenth-Century France,' in G. Sandy (ed.), Classical Heritage in France, Leiden and Boston, 331-49.
- Fornaro, S. (2010), 'L'ambiguo ritorno: sondaggi su Omero nella letteratura italiana del Novecento, in E. Cavallini (ed.), Omero mediatico: aspetti della ricezione omerica nella civiltà contemporanea, Bologna, 9-38.

- Fornaro, S. (2011a), 'Homer in den romanischen Literaturen', in B. Zimmermann and A. Rengakos (eds), Homer Handbuch: Leben, Werk, Wirkung, Stuttgart, 344–53.
 - Fornaro, S. (2011b), 'Homer in der deutschen Literatur,' in B. Zimmermann and
- A. Rengakos (eds), Homer Handbuch: Leben, Werk, Wirkung, Stuttgart, 358-69.
 - Fornaro, S. (ed.) (1992), J.W. Goethe, Nausicaa, Venosa.
- Complexity of Historiographical Overlaps in Europe, in T. Frank and F. Hadler (eds), Frank, T. and Hadler, F. (2011), 'Nations, Borders and the Historical Profession: On the
 - Disputed Territories and Shared Pasts: Overlapping National Histories in Modern Europe, Basingstoke, 1-14.
- Frank, T. and Hadler, F. (eds) (2011), Disputed Territories and Shared Pasts: Overlapping
- Fratantuono, L. (2016), The Battle of Actium 31 BC: War for the World, Barnsley. National Histories in Modern Europe, Basingstoke.
- Frattali, A. and Pietrosanti S. (2014), 'Homer's Wave Machine, Odyssey di Simon
 - Armitage con la regia di Robert Wilson, Dionysus ex machina.it,
- http://dionysusexmachina.it/?cmd=news&id=128 (accessed 17 March 2017).
- Fyler, J. M. (2009), 'The Medieval Ovid', in P. E. Knox (ed.), A Companion to Ovid, Fumadó Ortega, I. (2009), Cartago: Historia de la Investigación, Madrid.
 - Chichester and Malden, 411-22.
- Gage, J. (1983), 'Ancient Italy: Ovid banished from Rome', Turner Studies iii, no. 1 (Summer): 58-60.
- Garavaglia, V. (2012), Lesfimero e l'eterno: l'esperienza teatrale di Gibellina, Rome.
- García Morcillo, M. (2015), 'The East in the West: the rise and fall of ancient Carthage in García Cardiel, J. (2013), 'Numancia y Sagunto en el imaginario español (1528-1937): una lectura histórica a través de la literatura, Revista de Historiografía 18: 41-51.
- Marchena (eds), Imagining Ancient Cities on Film: From Babylon to Cinecittà, New modern imagery and in film, in M. García Morcillo, P. Hanesworth and O. Lapeña York and London: 135-62.
 - García Morcillo, M., Hanesworth, P. and Lapeña Marchena, O. (eds) (2015), Imagining Ancient Cities on Film: From Babylon to Cinecittà, New York and London.
 - Garland, R. (2014), Wandering Greeks: The Ancient Greek Diaspora From the Age of Homer to the Death of Alexander, Princeton, NJ.
- Gatti, P. L. (2014), Ovid in Antike und Mittelalter: geschichte der philologischen Rezeption,
- Gaunt, W. (1952), Victorian Olympus, London.
- feuilletons du 'Moniteur Universel' et annoté par Wolfgang Drost et Ulrike Henninges, Gautier, T. (1992), Exposition de 1859. Texte établi pour la première fois d'après les Heidelberg.
 - Gaya Nuño, J. A. (1966), Arte del siglo XIX. Ars Hispaniae. Historia Universal del Arte hispánico, vol 19, Madrid.
 - Gerard-Powell, V. and Robbins, D. (2014), A Victorian Obsession: The Pérez Simón Collection at Leighton House Museum, London.
 - Gerhard, F. W. E. (1841), Antike Bildwerke, Munich, Stuttgart and Tübingen.

- Gesztelyi, T. (1974–5), 'Arion bei Ovid', Acta Classica Universitatis Scientarium Debreceniensis 10/11: 65–73.
- Ghini, G. and Coarelli, F. (eds) (2013), Caligola o la trasgressione al potere: catalogo della mostra Museo delle Navi di Nemi Luglio 2013, Rome.
- Giardina, A. and Vauchez, A. (2008), Il mito di Roma: da Carlo Magno a Mussolini,
- Gifford, D. (1991), Books and Plays in Films, 1896 1915: Literary, Theatrical and Artistic Sources of the First Twenty Years of Motion Pictures, London.
- Gil, L. (2003), 'Sobre el Periplo de Hannón de Campomanes', Cuadernos de Filología Clásica: Estudios griegos e indoeuropeos 13: 213–37.
- Gildenhard, I. and Zissos, A. (2013), Transformative Change in Western Thought: A History of Metamorphosis from Homer to Hollywood, London.
- Gildenhard, I., Silk, M. and Barrow, R. J. (2014), The Classical Tradition: Art, Literature, Thought, Malden, Oxford and Chichester.
- Gillespie, M. A. and Strong, T. B. (eds) (1988), Nietzsche's New Seas: Explorations in Philosophy, Aesthetics, and Politics, Chicago.
- Giordano, M. (1998), Giganti buoni: da Ercole a Piedone (e oltre) il mito dell'uomo forte nel cinema italiano, Rome.
 Giovannelli, M. (2014), 'Emma Dante, Ulisse e Polifemo', doppiozero.com, http://www.
- doppiozero.com/materiali/scene/emma-dante-ulisse-e-polifemo (accessed 17 March 2017).

 Giovannini, A. (2006), 'Questi sono monumenti preziosi che interessa molto le istorie delle antichità'. Il patrimonio archeologico di Aquileia su scavi, tutela e reperti da spigolature d'archivio e dati inediti, Atti e memorie della società istriana di archeologia e storia patria, 54: 115–223.
- Girdlestone, C. (1972), La tragédie en musique (1673–1750): considérée comme genre littéraire., Geneva and Paris.
- Gissing, G. (1905), By the Ionian Sea: Notes of a Ramble in Southern Italy, London.
- Godart, L., Negri, M. and Sacconi, A. (eds) (2011), Atti del Colloquio Internazionale 'Riflessioni sulla cronologia egea alla luce delle recenti scoperte di Santorini' (Milano 27–28 aprile 2009), 'Pasiphae', IV, Pisa and Rome.
- Godart, L., Negri, M. and Sacconi, A. (eds) (2015), Actes du Colloque International 'Le sacrifice humain dans le monde égéen et dans les civilisations périphériques' (Milano 27–28 octobre 2014), 'Pasiphae', IX, Pisa and Rome.
- Godel, R. (2014), 'Ovid's "Biography": Novels of Ovid's Exile' in J. F. Miller and C. E. Newlands (eds), A Handbook to the Reception of Ovid, Chichester, 454–68.
- Goethe, J. W. (1988a), Italienische Reise, in: Werke. Hamburger Ausgabe in 14 Bände, Band 11: Autobiographische Schriften III, Textkritische durchgesehen von Erich Trunz, Kommentiert von Herbert von Einem, Munich.
- Goethe, J. W. (1988b), Briefe, Band 2, Briefe der Jahre 1786–1805, Textkritisch durchgesehen und mit Anmerkungen versehen von Karl Robert Mandelkow, Munich.
- Goethe, J. W. (1992), Italian Journey: 1786-1788, Harmondsworth.

- Goff, B. E. (ed.) (2005), Classics and Colonialism, London.
- Goldhill, S. (2011), Victorian Culture and Classical Antiquity, Princeton, NJ, and Oxford. Gómez Moreno, M. E. (2006), Pintura y escultura españolas del siglo XIX. Summa artis
- Goscinny, R. and Uderzo, A. (1974), Asterix and the Laurel Wreath, London.
- Gracia Beneyto, C. (1981), 'Anotaciones históricas y documentales sobre "El último día de Sagunto" de Francisco Domingo, Archivo de Arte Valenciano 62: 108–11.
 - Gray, V. (2001), 'Herodotus' Literary and Historical Method: Arion's Story (I.23-24),
 - Gray, V. (2001), 'Herodotus Literary and Historical Method: Arions 51019 (1.23–2. American Journal of Philology 122 (1): 11–28.
- Graziosi, B. and Greenwood, E. (eds) (2010), Homer in the Twentieth Century: Between World Literature and the Western Canon, Oxford.
 - Grazzini, G. (ed.) (1983), Federico Fellini: intervista sul cinema, Rome and Bari.
- Greenhalgh, T. and Hurwitz, B. (eds) (1998), Narrative-based Medicine: Dialogue and Discourse in Clinical Practice, London.
 - Griffin, M. (ed.) (2009), A Companion to Julius Caesar, Chichester and Malden, MA.
 - Grimal, P. (1999), Dicionário da mitologia Grega e Romana, Algés.
- Groddeck, W. (1991), Friedrich Nietzsche- Dionysos-Dithyramben, Vol. 2, Berlin and
- Gruen, E. S. (2006), 'Romans and Others', in N. Rosenstein and R. Morstein-Marx (eds), A Companion to the Roman Republic, Malden, MA, and Oxford, 459–77.
- Gubern, R. et al. (2000), Historia del cine español, Madrid.
- Guerra, M. (2009), 'Impegni improrogabili: le forme "politiche" del cinema italiano degli anni settanta, in C. Casero and E. Di Raddo (eds), *Anni '70: larte dell'impegno: i nuovi orizzonti culturali, ideologici e sociali nell'arte italiana*, Cinisello Balsamo (Milan), 171–86.
 - Günzel, S. (2003), 'Nietzsche's Geophilosophy, Journal of Nietzsche Studies 25, no. 1: 78–91.
- Gurval, R. A. (1995), Actium and Augustus: The Politics and Emotions of Civil War, Ann Arbor, MI.
 - Guthmüller, B. (1986), Studien zur antiken Mythologie in der italienischen Renaissance, Weinheim.
 - Hall, E. (2012), The Return of Ulysses: a Cultural History of Homer's Odyssey, London. Ham, J. (2004), 'Circe's Truth: on the Way to Animals and Women,' in C. D. Acampora
- Ham, J. (2004), 'Circe's Truth: on the Way to Animals and Women,' in C. D. Acampora and R. R. Acampora (eds), A Nietzschean Bestiary: Becoming Animal beyond Docile and Brutal Life, Lanham, MD, and Oxford, 193–210.
 Hamblyn, R. (1996), 'Private cabinets and popular geology: the British Audiences for
- Hamblyn, R. (1996), 'Private cabinets and popular geology: the British Audiences for Volcanoes in the Eighteenth Century', in C. Chard and H. Langdon (eds), Transports: Travel, Pleasure, and Imaginative Geography, 1600, New Haven, CT, and London: 170, 205.
- Hannosh, M. (2009), Eugene Delacroix: Journal, Paris.
- Hardt, H. von der (1719), Arion citharoedus a delphine in mari servatus, Helmstadii.
- Hardwick, L. and Harrison, S. (eds) (2013), Classics in the Modern World: A Democratic Turn?, Oxford.

- Hardwick, L. and Stray, C. (eds) (2011), A Companion to Classical Receptions, Chichester. Harries, K. (1988), 'The Philosopher at Sea, in M. A. Gillespie and T. B. Strong (eds),
 - Nietzsche's New Seas: Explorations in Philosophy, Aesthetics, and Politics, Chicago,
- Harris, J. (2007), Pompeii Awakened: A Story of Rediscovery, London.
- Literature of the High and Late Middle Ages, in A. Simon and K. Fleming (eds), The Harris, W. (2013), 'The Recollection and Metamorphosis of Antiquity in German
 - Reception of Classical Antiquity in German Literature, Munich and London, 19-35.
 - Harris, W. V. (ed.) (2005), Rethinking the Mediterranean, Oxford and New York.
- Hatchuel, S. (2011), Shakespeare and the Cleopatra/Caesar Intertext: Sequel, Conflation, Remake, Lanham, MD.
- Acampora (eds), A Nietzschean Bestiary: Becoming Animal beyond Docile and Brutal Hattab, L. J. (2004), 'Human-animality in Nietzsche', in C. D. Acampora and R. R. Life, Lanham, MD, and Oxford, 211-19.
- Hawes, G. (2014), Rationalizing Myth in Antiquity, Oxford.
- Hawes, W. (2009), Caligula and the Fight for Artistic Freedom: The Making, Marketing and Impact of the Bob Guccione Film, Jefferson, NC, and London.
- Hederich, B. (1770), Gründliches mythologisches Lexicon, Leipzig.
- Hensius, T. (1809), Der Bardenhain für Deutschlands edle Söhne und Töchter, Berlin.
- Hensius, T. (1821), Neue deutsche Sprachlehre, Leipzig.
- Herder, J. G. von (1877), Von der Griechischen litteratur in Deutschland, Berlin.
- Heredero, C. F. (1996), La mirada de Ulises: una reflexión sobre el cine y la historia, Dirigido por ... 246: 42-5.
- Heredero, C. F. (1999), 'To Vlema tou Odyssea: la mirada de Ulises', Nosferatu 24:
- Herold, I. (1997), Turner on Tour, Munich and New York.
- Herrmann, M. G. (1803), Die Feste von Hellas historisch-philosophisch bearbeitet,
- Hersey, G. L. (1968), 'Delacroix's imagery in the Palais Bourbon Library', Journal of the Warburg and Courtauld Institutes 31: 383-403.
- Hexter, R. (2002), 'Ovid in the Middle Ages,' in B. Weiden Boyd (ed.), Brills Companion to Ovid, Leiden and Boston, 413-42.
- Hexter, R. (2010), 'Ovid: exilliterature,' in Der neue Pauly. Suppl. 7, Stuttgart: 585-608.
- Hirt, A. (ed.) (1805-16), Bilderbuch für Mythologie, Archäologie und Kunst, Berlin and
- Districts which Have Not Been Described by Mr Eustace, in his Classical Tour, London Hoare, R. C. (1819), A Classical Tour through Italy and Sicily: Tending to Illustrate some
- Hobson, J. A. (1902), Imperialism: A Study, London.
- Written by Himself 1547–1564, Edited for the Royal Historical Society by Edgar Powell, Hoby T. (1902), The Travels and Life of Sir Thomas Hoby, Knight of Bisham Abbey:
- Hodnett, M. P. (1919), 'The sea in Roman poetry', Classical Journal 15: 67-82.

- Holland, R. F. (2012), Blue-water Empire: The British in the Mediterranean since 1800,
- Holland Rose, J. (1933), The Mediterranean in the Ancient World, Cambridge.
 - Hooker, J. T. (1989), 'Arion and the Dolphin', Greece and Rome 36 (2): 141-6.
 - Hope Simpson, R. (1981), Mycenaean Greece, Park Ridge, NJ.
- Hopman, M. G. (2012), Scylla: Myth, Metaphor, Paradox, Cambridge.
- Hopmans, A. (1987), 'Delacroix's Decorations in the Palais Bourbon Library: a Classic
 - Example of an Unacademic Approach, Netherlands Quarterly for the History of Art 17, no. 4): 240-69.
 - Horden, P. and Kinoshita, S. (eds) (2014), A Companion to Mediterranean History, Chichester.
- Horden, P. and Purcell, N. (2000), The Corrupting Sea: A Study of Mediterranean History,
- Hoyos, D. (ed.) (2011), A Companion to the Punic Wars, Malden, MA, and Oxford.
 - Hugo, V. (1864), William Shakespeare, Paris.
- Prosaiker und Dichter, zum Erklären und mündlichen Vortragen für die unteren und Hülstett, G. K. A. (1831), Sammlung ausgewählter Stücke aus den Werken deutscher
 - mittleren Klassen von Gymnasium, Düsseldorf.
- Hurley, F. (1948), Shackleton's Argonauts: A Saga of the Antarctic Ice-packs, Sydney and
- Iaccio, P. and Menichetti, M. (eds) (2009), L'Antico al cinema, Naples.
- Iannucci, A. (2007), L'antro dei classici: a proposito di Odissea doppio ritorno di Luca Ronconi, Annali online di Ferrara. Sezione Lettere 2: 240-55.
 - Ieranò, G. (1997), Il ditirambo di Dioniso: le testimonianze antiche, Pisa.
- Ieranò, G. (2010), 'Ulisse alla deriva: l'epopea tragica di Stanley Kubrick, in E. Cavallini
 - (ed.), Omero mediatico: aspetti della ricezione omerica nella civiltà contemporanea,
- leranò, G. (2015), Gli eroi della guerra di Troia: Elena, Ulisse, Achille e gli altri, Venice. Bologna, 133-52.
- Ilken, O. C. (ed.) (1825), Leukothea: eine Sammlung von Briefen eines geborenen Griechen Ieranò, G. and Taravacci, P. (eds) (forthcoming), Il racconto a teatro, Trento.
 - Ingleheart, J. (ed.) (2011), Two Thousand Years of Solitude: Exile after Ovid, Cambridge. Invitto, G. (ed.) (2006), Fenomenologia del mito: la narrazione tra cinema, filosofía, über Staatswesen, Literatur und Dichtkunst des neueren Griechenlands, Leipzig.
 - Isaac, B. (2004), The Invention of Racism in Classical Antiquity, Princeton, NJ, and psicoanalisi, San Cesario di Lecce.
- Isgrò, E. (2011), L'Orestea di Gibellina e gli altri testi per il teatro (edited by M. Treu), Oxford.
- Isham, H. (2004), Image of the Sea: Oceanic Consciousness in the Romantic Century, New
- James, H. (2009), 'Ovid in Renaissance English Literature,' in P. E. Knox (ed.),
 - A Companion to Ovid, Malden, MA, and Oxford, 423-41.

- Gehrke (eds), Brills Companion to Ancient Geography: The Inhabited World in Greek Janni, P., 'The Sea of the Greek and Romans', in S. Bianchetti, M. Cataudella and H.-J. and Roman Tradition, Leiden and Boston, 21-42.
- faucourt, D. J. (1751-72), 'Scylla,' in D. Diderot and J. le Rond D' Alembert (eds),
- Encyclopédie, ou dictionnaire raisonné des sciences, des arts et des métiers, Paris.
 - Jenkyns, R. (1980), The Victorians and Ancient Greece, Oxford.
- lenkyns, R. (1991), Dignity and Decadence: Victorian Art and the Classical Inheritance,
- Johne, R. (1983), 'Albrecht Dürer und Willibald Pirckheimer auf den Spuren der Antike,' in J. Dummer and M. Kunze (eds), Antikenrezeption, Antikeverhältnis, Antikebegegnung in Vergangenheit und Gegenwart, Stendal, 169-86.
- Iohnson, L. (1989), The Paintings of Eugène Delacroix: A Critical Catalogue, Oxford.
- loubin, A. (1936), Correspondance general d'Eugène Delacroix: tome II 1838-1849, Paris.
- Kaufmann, W. A. (2013 (1950)), Nietzsche: Philosopher, Psychologist, Antichrist, Princeton, NJ.
- Keay, S. (ed.) (2012), Rome, Portus and the Mediterranean, London.
- Kelly, R. (2014), Mark Antony and Popular Culture: Masculinity and the Construction of an Icon, London and New York.
- Kennedy, P. M. (1976), The Rise and Fall of British Naval Mastery, London.
- Keyes, G. (1990), Mirror of Empire: Dutch Marine Art of the Seventeenth Century,
 - Kilinski, K. (2004), 'Breugel on Icarus: Inversions of the Fall, Zeitschrift für Cambridge.
- Kunstgeschichte 67, no. 1: 91-114.
- Kilinski, K. (2006), 'Frederic Leighton's Daedalus and Icarus: Antiquity, Topography and Idealized Enlightenment, Burlington Magazine 148: 257-63.
- Killingray, D., Lincoln, M. and Rigby, N. (eds) (2004), Maritime Empires: British Imperial Maritime Trade in the Nineteenth Century, Woodbridge.
- Kind, T. (1831), Beiträge zur bessern Kenntniß des neuen Griechenlandes in historischer, geographischer und literarischer Beziehung, Neustadt.
- King, G. (2004), La nuova Hollywood: dalla rinascita degli anni Sessanta all'era del blockbuster, Turin.
- Kirchner, A. (1678), Athanasii Kircheri e soc Jesu mundu subterraneus, Amsterdam.
- Kitchell, K. F. (2014), Animals in the Ancient world from A to Z, Abingdon.
- Klein, B. (ed.) (2002), Fictions of the Sea: Critical Perspectives on the Ocean in British Literature and Culture, Farnham.
- Knapp, C. (1907), Roman Business Life as Seen in Horace, Classical Journal 2, no. 3: 111-22.
 - Kneale, J. D. (1999), Romantic Aversions: Aftermaths of Classicism in Wordsworth and Coleridge, Liverpool.
- Knippschild, S. and García Morcillo, M. (eds) (2013), Seduction and Power: Antiquity in the Visual and Performing Arts, London and New York.
- Knox, P. E. (ed.) (2009), A Companion to Ovid, Chichester and Malden, MA.
- Koliodimos, D. (1999), The Greek Filmography, 1914 through 1996, London.

- Kouneni, L. (ed.) (2013), The Legacy of Antiquity: New Perspectives in the Reception of the Classical World, Newcastle-upon-Tyne.
 - Kovacs, G. and Marshall, C. W. (eds) (2011), Classics and Comics, Oxford.
 - Kowalzig, B. and Wilson, P. (eds) (2013), Dithyramb in Context, Oxford.
- Laffineur, R. (ed.) (1989), Transition: le monde égéen du bronze moyen au bronze récent: actes de la 2e Rencontre égéenne internationale de l'Université de Liège, 18–20 avril 1988 (Aegaeum 3), Liège.
- Lafon, X. (2001), Villa maritima: recherches sur les villas littorales de l'Italie romaine: IIIe siècle av. J.C.-IIIe siècle ap. J.C., Rome.

Lafuente, M. (1850-67), Historia general de España, desde los tiempos más remotos hasta

- Landow, G. P. (1984), 'Victorianized Romans: Images of Rome in Victorian Painting,' nuestros días, Madrid.
 - Browning Institute Studies 12: 29-52.
 - Lanucara, N. (1949), Città delle corti, Reggio Calabria.
- Lapeña Marchena, O. (2001), 'Aníbal y Cartago en el cine', Filmhistoria online 11: 1-2.
- Lapeña Marchena, O. (2009), Guida al cinema 'peplum': Ercole, Ursus, Sansone e Maciste alla conquista di Atlantide, Rome.
 - metakinema.es/metakineman14s1a1_Oscar_Lapena_Marchena_Spartacus.html Lapeña Marchena, O. (2013), 'Spartacus (S. Kubrick, 1960) de la novela a la pantalla: génesis de Spartacus, in Metakinema. Rivista de Cine e Historia, http://www. (accessed 17 March 2017).
- Lapeña Marchena, O. (2015), La contaminación de géneros en el cine sobre el mundo antiguo', Trocadero 27: 151-72.
 - La Salle, A. E. G. de (1829), Voyage pittoresque en Sicile, Paris.
- Lear, E. (1852), Journal of a Landscape Painter in Southern Calabria and the Kingdom of Naples, London.
 - Lebrecht Richter, J. A. (1817), Phantasien des Altertums oder Sammlung der mythologischen Sagen. Zweiter Teil, Leipzig.
- Lechner, G. M. and Telesko, W. (1993), Barocke Bilder-Eythelkeit, Allegorie, Symbol, Personifikation, Furth.
- Antikenrezeption in der Barockgraphik, Ausstellung des Graphischen Kabinetts des Lechner, G. M. and Telesko, W. (eds) (1992), Lieben und Leiden der Götter: Stiftes Göttweig / Niederösterreich, Kremsand Donau.
- Lefkowitz, M. and MacLean Rogers, G. (eds) (1996), Black Athena Revisited, Chapel Hill, NC, and London.
 - Lemm, V. (2009), Nietzsche's Animal Philosophy: Culture, Politics, and the Animality of Human Being, New York.
 - Lenburg, J. (1981), The Encyclopedia of Animated Cartoon Series, New York.
 - Lenglet, G. (1962), 'Ulysse contre Ercole', Midi Minuit Fantastique 3: 41.
- Lenormant, C. F. (1881-84), La Grande-Grèce, Paysages et Histoire, Paris.
- Lenzi, F. (ed.) (2006), Rimini e l'Adriatico nell'età delle guerre puniche: atti del convegno internazionale di studi, Rimini, Musei Comunali, 25-27 marzo 2004, Bologna.

- Leonardi, C. and Munk Olsen, B. (eds) (1995), The Classical Tradition in the Middle Ages and the Renaissance: Proceedings of the first European Science Foundation Workshop on "The Reception of Classical Texts', Spoleto.
- Leontis, A. (1995), Topographies of Hellenism: Mapping the Homeland, Ithaca, NY, and London.
- Levieux, F. (2004), Expression corporelle, Paris.
- Liberati, A. M. (1993), 'Naumachia Caesaris', in E. M. Steinby (ed.), Lexicon topographicum urbis Romae, III, Rome, 338.
- Lillo Redonet, F. (2010), Héroes de Grecia y Roma en la pantalla, Madrid.
- Lincoln, B. (1999), Theorizing Myth: Narrative, Ideology, and Scholarship, Chicago and
- Lindner, M. (2008), 'Colourful heroes: ancient Greece and the children's animation film, in I. Berti and M. García Morcillo (eds), *Hellas on Screen*: *Cinematic Receptions of Ancient History, Literature and Myth*, Stuttgart, 39–55.
- Lindner, M. (2013), 'Power beyond Measure Caligula, Corruption and Pop Culture,' in S. Knippschild and M. García Morcillo (eds), Seduction and Power: Antiquity in the Visual and Performing Arts, London and New York, 211–23.
- Ling, R. (1991), Roman Painting, Cambridge.
- Lippincott, L. (1990), Lawrence Alma-Tadema: Spring, Malibu, CA.
- Liverani, M. (1996), 'The Bathwater and the Baby', in M. Lefkowitz and G. MacLean Rogers (eds), Black Athena Revisited, Chapel Hill, NC, and London: 421–7.
- Liverani, M. (1998), 'Limmagine dei fenici nella storiografia occidentale, Studi storici 39, no. 1: 5–22.
- Livingstone, D. N. and Withers, C. W. J. (eds) (1999), Geography and Enlightenment, Chicago.
 - Lloyd-Jones, H. (1988), Classical Survivals: The Classics in the Modern World, London.
- Lombardi Satriani, L. M. and Paoletti, M. (eds) (1986), Gli Eroi Venuti dal Mare, Rome.
- López Castro, J. L. (1996), 'Fenicios y cartagineses en la obra de Adolf Schulten: una aproximación historiográfica, *Gerion* 14: 289–304.
- Louden, B. (2011), Homer's Odyssey and the Near East, Cambridge.
- Loupis, D. and Tolias, G. (eds), Eastern Mediterranean Cartographies, Athens.
- Lourenço, F. (2005), A Odisseira de Homero adaptada para jovens, Ilustrações de Richard de Luchi, Lisbon.
- Love, J. R. (1991), Antiquity and Capitalism: Max Weber and the Sociological Foundations of Roman Civilisation, London.
- Love, R. S. (2006), Maritime Exploration in the Age of Discovery, 1415–1800, Westport, CT, and London.
- Luce, J. V. (1965), 'Ulysses Found by E. Bradford, Journal of Hellenic Studies 85: 171–2. Luce, J. V. (1974), 'The Wanderings of Ulysses,' in W. B. Stanford and J. V. Luce, The Quest
- for Ulysses, London, 118–38. Luther, A. (ed.) (2005), Odyssee-Rezeptionen, Frankfurt am Main.
- Lyons, C. L. (2005), 'The Art and Science of Antiquity in Nineteenth-century Photography,' in C. L. Lyons, J. K. Papadopoulos, L. S. Stewart and

- A. Szegedy-Maszak, Antiquity and Photography: Early Views of Ancient Mediterranean Sites, Los Angeles, 22–65.
- Lyons, C. L. Papadopoulos, J. K., Stewart, L. S. and Szegedy-Maszak, A. (2005), Antiquity and Photography: Early Views of Ancient Mediterranean Sites, Los Angeles.
 - Lyons, D. (1996), Gender and Immortality: Heroines in Ancient Greek Myth and Cult,
 - Princeton, NJ.

 Mast. M (2010) 'C-haitt in Offine Ther raumlaborherlin and die I net am
- Maak, N. (2010), 'Schnitt in Offene. Über raumlaborberlin und die Lust am Verlorensein,' in RUHR.2010, U. B. Carstensen and S. von Lievenpp (eds), Theater Theater: Odyssee Europa aktuelle stücke 20/10, Frankfurt, 429–38.
- Mäche, F.-B. (1992), Music, Myth and Nature or the Dolphins of Arion, Chur.
 - Mackinnon, K. (1986), Greek Tragedy into Film, London.
- Magini, L., Negri, M. and Notti, E. (2012), Omero: il cielo e il mare, Milan.
- Mailer, N. (1957), The white negro: la solitudine dell'hipster (ed. italiana Castelvecchi, Rome, 2015).
- Maisetti, M. (2006), 'Nostos. L'Odisea poética di Franco Piavoli, in G. Invitto (ed.), Fenomenologia del mito: la narrazione tra cinema, filosofía, psicoanalisi, San Cesario di Lecce, 100–6.
- Malamud, M. (2009), Ancient Rome and Modern America, Malden, MA, and Oxford, 2009.
 - Malissard, A. (2012), Les Romains et la mer, Paris.
- Malkin, I. (1998), The returns of Odysseus: Colonization and Ethnicity, Berkeley, CA, and London.
- Mansuelli, G. A. (1990), 'Etnogenesi Ravennati', in G. Susini (ed.), Storia di Ravenna: 1. Pevo antico, Venice, 103–12.
- Marcone, A. (2007), 'Lo studio dei testi scientifici latini tra Settecento e Ottocento alla luce del rinnovamento culturale delle Venezie,' in M. Buora and A. Marcone (eds), La ricerca antiquaria nell'Italia nordorientale dalla Repubblica veneta all'Unità, Trieste,
- Marías, M. (1992), Manuel Mur Oti: las raíces del drama, Lisbon.
- Marías, M. (1998), 'Mur Oti, Manuel', in J. L. Borau (ed.), Diccionario del cine español, Madrid, 614–15.
- Marinatos, N. (2000), Goddess and the Warrior: The Naked Goddess and Mistress of the Animals in Early Greek Religion, London and New York.
- Marshall, P. J. (1998a), 'The British in Asia: trade to dominion, 1700–1765', in P. J. Marshall (ed.), The Oxford History of the British Empire, Vol. 2: The Eighteenth Century, 487–507.
- Marshall, P. J. (ed.) (1998b), The Oxford History of the British Empire, Vol. 2: The Eighteenth Century, Oxford.
- Marsili, L. F. (1682–1715), Descrizione Topografica delle Spiagge Pontificie dalla Bocca del Tronto ne Confini del Regno di Napoli sino alla Cattolica Giornale delle Ricognizioni della Spiaggia Pontificia, Biblioteca Archiginnasio, Bologna.
- Marsilla de Pascual, F. (ed.) (2002), Littera scripta in honorem prof. Lope Pascual Martínez, Murcia.

- Martin, C. (2009), 'Translating Ovid,' in P. E. Knox (ed.), A Companion to Ovid, Chichester and Malden, MA, 469-84.
- Martindale, C. (ed.) (1988), Ovid Renewed: Ovidian Influences on Literature and Art from the Middle Ages to the Twentieth Century, Cambridge.
- Martinelli, M. (2010), Rumore di acque, Rome.
- Marx, K. and Engels, F. (1963), Werke, Band 22, 3, Berlin.
- Marzano, A. (2007), Roman Villas in Central Italy: A Social and Economic History, Leiden and Boston.
- Marzano, A. (2013), Harvesting the Sea: The Exploitation of Marine Resources in the Roman Mediterranean, Oxford.
- Masdeu, J. F. (1783–91), Historia crítica de España y de la cultura española, Madrid.
- Mayor, A. (2000), The First Fossil Hunters: Paleontology in Greek and Roman Times, Princeton, NJ.
- Mazza, F. (ed.) (2002), Scilla: Storia, Cultura, Economia, Soveria Mannelli (CZ).
- McConnell, J. (2013), Black Odysseys: The Homeric Odyssey in the African Diaspora since
- McManus, B. F. (1997), Classics and Feminism: Gendering the Classics. The Impact of Feminism on the Arts and Sciences, New York.
- Medas, S. (2004), De rebus nauticis: l'arte della navigazione nel mondo antico, Rome.
- Mégrier, M. (2005), Jogos de expressão dramática na pré-escola: actividade de expressão teatral, Lisbon.
- Meißner, J. G. (1811), Götterlehre, oder Darstellung der mythologischen Dichtungen der Griechen und Römer, Vienna.
- Menéres, M. A. (2004), Ulisses, Ilustrações de Isabel Lobinho, Lisbon.
- Mercey, F. (1842), 'Les arts en Angleterre', Revue des deux mondes 32: 899-926.
- Messlin, D. (2011), Antike und Moderne: Friedrich Schlegels Poetik, Philosophie und Lebenskunst, Berlin and New York.
- Mestre, A. (ed.) (1993), Humanismo y pervivencia del mundo clásico, vol. 2, Cádiz.
- Michelakis, P. and Wyke, M. (eds) (2013), The Ancient World in Silent Cinema, Cambridge.
- Middleton, C. (1996), Selected Letters of Friedrich Nietzsche, Indianapolis, IN.
- Miller, J. F. and Newlands, C. E. (eds) (2014), A Handbook to the Reception of Ovid,
- Millin, A. L. (1820), Mythologische Gallerie: eine Sammlung von mehr als 750 antiken
 - Millón, J. A. (1992), 'El teatro Romano de Sagunto en las Cortes de Cádiz, Braçal 6: Denkmälern, Statuen, geschnittenen Steinen, Münzen und Gemälden, Berlin.
- Millón, J. A. (2002), 'Mater dolorosa: comentarios y edición de La Tragedia de Sagunto
- Mittman, A. S. and Dendle, P. J. (eds) (2012), The Ashgate Research Companion to Monsters and the Monstrous, Farnham and Burlington.

de Francisco Pi y Arsuaga, ARSE 36: 125-57.

Moe, N. (2002), The View from Vesuvius: Italian Culture and the Southern Question, Berkeley, CA

- Mohedano, R. and Mohedano, P. (1776), Historia literaria de España desde su primera desde la venida de los Cartagineses hasta su entera expulsión de nuestra Península, población hasta nuestros días . . . vol. V Gobierno, Artes y Ciencia de los Españoles,
- Montagu-Stuart-Wortley, V. H. G. (1927), Highcliffe and the Stuarts, London.
- Monteverde, J. E. (2000), 'Continuismo y disidencia (1951–1962)', in R. Gubern et al.,
 - Historia del cine español, Madrid, 181-239.
- Montiglio, S. (2005), Wandering in Ancient Greek Culture, Chicago.
- Morabito, R. (2011), Il 'Gran Tremore': Rappresentazioni Letterarie dei Terremoti,
- Morgan, L. (2005), The Miniature Wall Paintings of Thera, London.
- Morriss, R. (2011), The Foundations of British Maritime Ascendancy: Resources, Logistics and the State, 1755-1815, Cambridge.
- Mosino, F. (2007), L'Odissea Scritta a Reggio: Prove Testuali, Topografiche, Filologiche, Iconografiche, Antropiche, Reggio Calabria.
- Moss, A. (1982), Ovid in Renaissance France: A Survey of the Latin Editions of Ovid and Commentaries Printed in France before 1600, London.
 - Muhlstein, A. (2011), Astolphe de Custine: The Last French Aristocrat, London.
 - Müller, K. O. and Schneidewin, F. (1844), Die Dorier, Bd. II, Breslau.
- Müller, U. and Springeth, M. (eds) (2004), Paare und Paarungen: Festschrift fur Werner
- Wunderlich zum 60, Geburtstag, Stuttgart.
- Munari, F. (1960), Ovid im Mittelalter, Zürich.
- Murray, J. (1836), A hand-book for travellers on the continent, London.
- Mutomito: Cinema Rosebud (1997), Reggio Emilia, 32-5.
- Nantet, E. (2014), 'Review of "James Beresford, The Ancient Sailing Season", Bryn Mawr Classical Review, http://www.bmcreview.org/2014/03/20140303.html (accessed 17 March 2017).
- Naylor, S. and Ryan, J. R. (eds) (2010), New Spaces of Exploration: Geographies of Discovery in the Twentieth Century, London.
- Negri, M. (1993), Strabone e la geografia della Messenia micenea, Annali della Facoltà di Lettere dell'Università di Macerata 24-26: 9-43.
- Negri, M. (2009), Sul mare color del vino, Milan.
- Negri, M. (2010), 'Strabone e la geografia della Messenia micenea', in M. Anelli (ed.), Histia LeUka: scritti scelti in occasione del 60º compleanno di Mario Negri,
- Alessandria, 211-45.
- Nesselrath, H.-G. (2005), "Where the Lord of the Sea grants passage to sailors through the deep-blue mere no more": the Greeks and the Western Seas', Greece and Rome 52: 1.
 - Nicholson, K. (1990), Turner's Classical Landscapes: Myth and Meaning, Princeton, NI.
 - Nicolet, C. (2009), 'Caesar and the two Napoleons', in M. Griffin (ed.), A Companion to Julius Caesar, Chichester and Malden, MA, 410-17.
 - Nietsch, P. F. (1821), Mythologisches Wörterbuch für Studiende Jünglinge, angehende Künstler und jeden Gebildeten überhaupt, Leipzig.

- Nitzsch, G. W. (1826–40), Erklärende Anmerkungen zu Homer's Odyssee, Hannover.
- Nogueira, A. (1997), As quase verdadeiras aventuras de Hércules, Lisbon.
- Notti, E. (2009), Atlantide, Milan.
- Notti, E. and Aspesi, F. (2014), 'Tracce del culto dell'ape a Thera?', DO-SO-MO 10: 35-53.
 - Notti, E., Negri, M. and Facchetti, G. (2015), 'Linguistic expression and ritual taxonomy in PY Tn 316, in L. Godart, M. Negri and A. Sacconi (eds), Actes du Colloque
 - périphériques' (Milano 27-28 octobre 2014), Pasiphae', IX, Pisa and Rome, 119-33. International Le sacrifice humain dans le monde égéen et dans les civilisations
- Nugent, T. (1778), The grand tour or a journey through the Netherlands, Germany, Italy and France, London.
- O'Hara, G. (2010), Britain and the Sea since 1600, Basingstoke.
- Oliveira, F. (2003), Penélope e Ulisses, Coimbra.
- Oliveira, F., Thiercy, P. and Vilaça, R. (eds) (2006), O mar greco-romano, Coimbra.
- Olmos, R. (1994a), Sónnica la Cortesana, de Vicente Blasco Ibáñez, Revista de Arqueología 159: 50-9.
- Olmos, R. (1994b), 'Sónnica la Cortesana, de Vicente Blasco Ibáñez', Revista de Arqueología 158: 52-7.
- Olmos, R. (ed.) (1996), Al otro lado del espejo: aproximación a la imagen ibérica, Madrid.
- Österlind, E. (2013), 'Evaluation of Theatre for Social Change: What Counts and What Is Being Counted?, Applied Theatre Research 1: 91-106.
- Özdamar, E. S. (2007), The Bridge of the Golden Horn. Translated BY Martin Chalmers.
- Özdamar, E. S. (2010), 'Perikizi,' in RUHR.2010, U. B. Carstensen and S. von Lievenpp (eds), Theater Theater: Odyssee Europa aktuelle stücke 20/10, Frankfurt, 271-336.
- Pache, C. O. (2004), Baby and Child Heroes in Ancient Greece, Urbana, IL, and Chicago.
 - Packmann, Z. M. (1991), 'The Incredible and the Incredulous: the Vocabulary of
- Pagliaro, A. (ed.) (1967), 'U ciclopu: dramma satiresco di Euripide ridotto in siciliano da Disbelief in Herodotus, Thucydides, and Xenophon, Hermes 119: 399-414.
- Parchami, A. (2009), Hegemonic Peace and Empire: The Pax Romana, Britannica, and Luigi Pirandello, Firenze.
- Parkinson, R. (2008), The Late-Victorian Navy: The Pre-Dreadnought Era and the Origins Americana, London.
- Pasamar, G. (2010), Apologia and Criticism: Historians and the History of Spain,

of the First World War, Woodbridge.

- Pauer Modesti, C. (2009), Romani all'opera: i negotia nell'immaginario cinematografico, 1500-2000, Frankfurt and New York.
- Pauer Modesti, C. and Ricci, C. (2009), 'Immagine/Gesto Immagine/Movimento: per una semiotica del gesto nel cinema di genere storico-romano, in M. Salvadori (ed.), Iconografia della comunicazione: per una semiologia dei gesti dall'antico al moderno,
- Pearson, K. A. (ed.) (2008), A Companion to Nietzsche, Hoboken, NJ.

Rome, 95-108.

- Pedersoll, A. (2010), 'Supplici nel nostro presente: comprendere la contemporaneità. Un colloquio con Gabriele Vacis su Supplici a Portopalo, Engramma 78, http://www. engramma.it/eOS/index.php?id_articolo=442 (accessed 17 March 2017).
 - Pemble, J. (1987), The Mediterranean Passion: Victorians and Edwardians in the South,
- Peñafiel, A. and Beltrán Noguer, M. T. (2002), 'Presencia y significación de la Odisea en el cine actual: O'Brother, de los hermanos Cohen, in F. Marsilla de Pascual (ed.), Littera scripta in honorem prof. Lope Pascual Martínez, vol. I, Murcia, 63-74.
- Pena-Ruiz, H. (2009), Grandes mitos da cultura: o fogo de Prometeu, a escolha de Ulisses, Dom Quixote e os moinhos de vento ... trans. Paulo Osório de Castro, Rio de Mouro.
 - Pérez Durà, J. (1993), 'Un nuevo poema épico latino en los albores del s. XVIII: la Saguntineida de J. M. Miñana, in A. Mestre (ed.), Humanismo y pervivencia del mundo clásico, vol. 2, Cádiz, 775-84.
 - Perutelli, A. (2003), 'Tante voci per Arione', Materiali e discussioni per l'analisi dei testi classici 51: 9-63.
 - Pesce, A. (1990), 'Nostos, il ritorno, di Franco Piavoli', Rivista del Cinematografo 60,
- Piavoli, F. (2011), 'Nostos, il ritorno e il mito di Ulisse,' in G. P. Brunetta (ed.), Metamorfosi del mito classico nel cinema, Bologna, 131-7.
- Pilati, C. and Ceravolo, T. (2010), Carlantonio Pilati: Per antichi sentieri, Soveria
- southern Italy, earthquake: waveform modeling of regional seismograms, Journal of Pino, N. A., Giardini D. and Boschi E. (2000), 'The December 28, 1908, Messina Straits,
 - Piovan, D. and Brazzale, R. (eds) (2014), Diario 2014, Vicenza and La Spezia. Geophysical Research 105: 25,473-25,492.
- Pireddu, N. (2015), 'European Ulyssiads: Claudio Magris, Milan Kundera, Eric-
 - Emmanuel Schmitt, Comparative Literature 67, no. 3: 267-86.
 - Pitassi, M. (2009), The Navies of Rome, Woodbridge.
- Planche, M. (1928), Cours littérature grecque: poésie lyriques et pastorales, Tome VI,
- Plass, P. (1995), The Game of Death in Ancient Rome: Arena Sport and Political Suicide, Madison, WI.
- Pociña, A. and López, A. (eds) (2008), Fedras de ayer y de hoy: teatro, poesía y cine ante un mito clásico, Granada.
- Podossinov, A. V. (2014), 'Introduction: the periphery of the Classical world as seen from the centre: mastering the oikumene, in A. V. Podossinov (ed.), The Periphery of the Classical World in Ancient Geography and Cartography, Leuven and Paris, 1-5.
- Podossinov, A. V. (ed.) (2014), The Periphery of the Classical World in Ancient Geography and Cartography, Leuven and Paris.
 - Frühzeit, in E. Chrysos (ed.), Griechenland und das Meer: Beiträge eines Symposions Pöhlmann, E. (1999), 'Die Schiffahrt in der nördlichen Ägäis in der griechischen in Frankfurt im Dezember 1996, Mannheim and Möhnesee, 29-44.

- Pohlmann, U. (1997), 'Alma-Tadema and Photography', in E. Becker (ed.), Sir Lawrence Alma-Tadema, New York, 111-27.
- Polverini, L. (1973), 'Gaetano De Sanctis recensore', Annali della Scuola Normale di Pisa, s. III 3, no. 4: 1047-94.
- Pomeroy, A. J. (2008), 'Then It Was Destroyed by the Volcano': The Ancient World in Film and on Television, London.
- Potvin, M. and Baratte, F. (1994), Limage fragmentée: la mosaïque depuis l'Antiquité romaine, Paris.
- Prag, J. R. W. and Quinn, J. C. (eds) (2013), The Hellenistic West: Rethinking the Ancient Mediterranean, Cambridge and New York.
- Preller, L. (1837), Demeter und Persephone: ein Cyclus mythologischer Untersuchungen, Hamburg.
- Preston, K. and Mayer, D. (eds) (1994), Playing out the Empire: Ben-Hur and Other Toga Plays and Films, 1883-1908, a Critical Anthology, Oxford.
- Liversidge (eds), Imagining Rome: British Artists and Rome in the Nineteenth Century, Prettejohn, E. (1996), 'Catalogue II: recreating Rome,' in C. Edwards and M. J. H.
- Prettejohn, E. (ed.) (1999), After the Pre-Raphaelites: Art and Aestheticism in Victorian England, Manchester.
- Prieto Arciniega, A. (2003a), La Antigüedad en la enseñanza franquista (1938-1953), in F. Wulff and M. Álvarez (eds), Antigüedad y franquismo, Málaga, 111-34.
- Prieto Arciniega, A. (2003b), 'Penélope en el cine,' in F. De Oliveira (ed.), Penelope e Ulisses, Coimbra, 411-21.
- Prieto Arciniega, A. (2004), La antigüedad filmada, Madrid.
- Prieto Arciniega, A. (2005), 'Troya sin Homero: Troya (2004)', Studia Historica. Historia Antigua 23: 23-37.
- Prieto Arciniega, A. (2010), La Antigüedad a través del cine, Barcelona.
- Privitera, G. A. (1957), 'Archiloco e il ditirambo letterario pre-Simonideo', Maia 9:
- Prosa, L. (2013), Trilogia del naufragio: Lampedusa Beach. Lampedusa Snow. Lampedusa Way, Spoleto.
- Puppa, P. (2000), Famiglie di notte, Palermo.
- Querci, E. (2007), 'Nostalgia dell'antico: Alma-Tadema e l'arte neopompeiana in Italia, in E. Querci and S. De Caro (eds), Alma-Tadema e la nostalgia dell'antico, Milan, 20-39.
- Querci, E. and De Caro, S. (eds) (2007), Alma-Tadema e la nostalgia dell'antico, Milan.
- Quesada, F. (1995-6), En torno al Último día de Sagunto de Francisco Domingo
- Marqués y el Mosaico de Alejandro, Anuario del Departamento de Historia y Teoría del Arte 7-8: 223-8.
- Quesada, F. (1996), La imagen de la antigüedad hispana en la plástica española del siglo XIX', in R. Olmos (ed.), Al otro lado del espejo: aproximación a la imagen ibérica, Madrid, 211-38.
- Rabinovitch, M. (1947), Der Delphin in Sage und Mythos der Griechen, Dornach.

- Raizis, B. (1998), Hoi metaphysikoi poiētes tēs Anglias, Athens.
- Ramler, K. W. (1790), Karl Wilhelm Ramlers Kurzgefaßte Mythologie oder Lehre von den
- Reddé, M. and Golvin, J.-C. (2005), Voyages sur la Méditerranée romaine, Arles and Paris. fabelhaften Göttern, Berlin.
 - Reed, T. J. (2013), 'Replacing Ancient Gods Weimar Classicism and after,' in A. Simon and K. Fleming (eds), The Reception of Classical Antiquity in German Literature,
 - Munich and London, 64-81.
- Reyero, C. (1987), Imagen histórica de España (1850-1900), Madrid.
- Reyero, C. (1989), La pintura de historia en España. Esplendor de un gênero en el siglo
 - Humanities: Art, Language and Spirituality in Health Care, Journal of Pain and Rhonda, J. M. and Hallenbeck, J. (2010), 'Narrative empathy and how dealing with stories helps: creating a space for empathy in culturally diverse care settings, Symptom Management 40, no. 3: 471-6. XIX, Madrid.
 - Ribeiro Ferreira, J. (1996), 'O tema de Ulisses em cinco poetas portugueses contemporâneos, Máthesis 5: 437-62.
- Ribeiro Ferreira, J. (1999), 'Temas clássicos na literatura portuguesa contemporânea', in Raízes greco-latinas da cultura portuguesa: Actas do I Congresso da APEC, Coimbra, 395-429
 - Richardson, D. (1998), 'The British Empire and the Atlantic slave trade, 1660-1807', in P. J. Marshall (ed.), The Oxford History of the British Empire, Vol. 2: The Eighteenth Century, 440-64.
- B. Weiden Boyd (ed.), Brill's Companion to Ovid, Leiden, Boston and Cologne, 443-83. Richmond, J. (2002), 'Manuscript Traditions and the Transmission of Ovid's Works,' in
 - Riedel, V. (2000), Antikenrezeption in der deutschen Literatur vom Renaissance-
- Riedesel, J. H. von (1773), Travels through Sicily and that Part of Italy Formerly Called Humanismus bis zur Gegenwart: Eine Einführung, Stuttgart and Weimar.
- Magna Græcia: And a Tour through Egypt, with an Accurate Description of its Cities, and the Modern State of the Country, translated from the German by J. R. Forster,
- Rimini, S. (2015), Le maschere non si scelgono a caso: figure, corpi e voci del teatro-mondo di Vincenzo Pirrotta, Corazzano (Pisa).
 - Ritossa, R. (2008), Meteorologia del Mediterraneo per naviganti, Verona.
- Ritschl, F. (1964), Ino Leukothea: zwei antike Bronzen von Neuwied und München, Bonn.
 - Robaut, A. (1885), L'ouvre complet de Eugène Delacroix: peintures, dessins, gravures, lithographies, Paris.
- Roberts, W. (1963), 'Classical Sources of Saint-Amant's 'L'Arion', French Studies 17, no. 4:
- Robertson, J. M. (1899), Patriotism and Empire, London.
- Robinson, C. (1979), Lucian and his Influence in Europe, London.
- Roder, F. (1997), Menschwerdung des Menschen: der magische Idealismus im Werk des Novalis, Stuttgart.

- Rodger, N. A. M. (1997), The Safeguard of the Sea: A Naval History of Britain, 660-1649, London.
- Rodger, N. A. M. (2004), The Command of the Ocean: A Naval History of Britain, 1649-1815, London.
- Rodríguez Cuadros, E. (1995), 'Sagunto en la literatura: épica, vanitas y parodia,' *Braçal* 11-12: 231-84.
- marítima de la República de Cartago. Con el Periplo de su General Hannon, Madrid. Rodriguez Campomanes y Sorriba, Pedro conde de Campomanes (1756), Antigüedad
- neoclásica, Estudio introductorio a Gaspar Zavala y Zamora, 1787, La destrucción de Rodríguez Cuadros, E. (1996), La destrucción de Sagunto: una obra bajo sospecha destruccion-de-sagunto-comedia-nueva-0/html/ff1ae1b2-82b1-11df-acc7-Sagunto: Comedianueva, http://www.cervantesvirtual.com/obra-visor/la-
- 002185ce6064_17.html (accessed 17 March 2017).

Romanian Animation Film '80 (1980), Bucharest.

- Rombach, U. and Seiler, P. (eds) (2012), Imitatio als Transformation: Theorie und Praxis der Antikennachahmung in der Frühen Neuzeit, Petersberg.
- Romm, J. S. (1994), The Edges of the Earth in Ancient Thought: Geography, Exploration, and Fiction, Princeton, NJ.
- Rosenblum, R. (1967), Transformations in Late-Eighteenth-Century Art, Princeton, NJ.
- Rosenstein, N. and Morstein-Marx, R. (eds) (2006), A Companion to the Roman
- Rößler, D. (1983), 'Zur Antikenrezeption der klassizistischen deutschen Kunst um 1800', in J. Dummer and J. M. Kunze (eds), Antikenrezeption, Antikeverhältnis, Republic, Malden, MA, and Oxford.
- Rovira-Guardiola, R. (2013), 'Archaeology in Alma-Tadema's Painting: the Influence of Pompeii, in E. Kouneni (ed.), The Legacy of Antiquity: New Perspectives in the Antikebegegnung in Vergangenheit und Gegenwart, Stendal, 539-63. Reception of the Classical World, Newcastle-upon-Tyne, 161-83.
- Rowell, D. (2012), Paris: The 'New Rome' of Napoleon I, London.
- Rowland, I. D. (2004), 'Athanasius Kircher, Giordano Bruno, and the Panspermia of the Infinite Universe, in P. Findlen (ed.), Athanasius Kircher: The Last Man who Knew Everything, New York, 191-203.
- RUHR.2010, U. B. Carstensen, U. B. and von Lievenpp, S. (eds) (2010), Theater Theater: Odyssee Europa aktuelle stücke 20/10, Frankfurt.
- Russo, P. (2007), Storia del cinema Italiano, Turin.
- Ryan, B. and Shamir, M. (eds) (2016), Bigger than Ben-Hur: The Book, its Adaptations & their Audiences, Syracuse and New York.
- Sáez, P. and Ordóñez, S. (eds) (1994), Homenaje al Profesor Presedo, Seville.
- Said, E. (1978), Orientalism, New York.
- Saïd, S. (2011), Homer and the Odyssey, Oxford.
- Saint-Non, A. C. R. de (1783), Voyage Pittoresque ou Description des Royaumes de Naples et de Sicile. Troisième Volume, Contenant le Voyage ou Circuit de la Partie Méridionale de l'Italie, Anciennement Appelée Grande-Grèce, Paris.

- Saller, R. (2007), Schöne Ökonomie: die poetische Reflexion der Ökonomie in frühromantischer Literatur, Würzburg.
- Salmon, C. (2007), Storytelling, la machine à fabriquer des histoires et à manipuler les
- Francia (Jules Dassin, 1962)', in A. Pociña and A. López (eds), Fedras de ayer y de hoy: Salvador Ventura, F. (2008), 'Filmando a Fedra en España (Manuel Mur Oti, 1956) y teatro, poesía y cine ante un mito clásico, Granada, 503-24.
 - cincuenta, in R. M. Cid López and E. García Fernández (eds), Debita verba II: Salvador Ventura, F. (2013), 'La Fedra de Séneca se proyecta en la España de los estudios en homenaje al profesor Julio Mangas Manjarrés, Oviedo, 723-35.
- Salvadori, M. (ed.) (2009b), Iconografia della comunicazione: per una semiologia dei gesti Omerico, in P. Iaccio and M. Menichetti (eds), L'Antico al cinema, Naples, 111-33. Salvadori, M. (2009a), 'I "Ritorni" di Ulisse: Letture Cinematografiche dell'Epos
- Samper Ortega, D. (1936), El mercado de Gadir, Relatos históricos españoles 7, Barcelona. dall'antico al moderno, Rome.
 - Sandy, G. (ed.) (2002), Classical Heritage in France, Leiden and Boston.
- l'Anno 1807: molti argomentano, che abbia servito, ne' secoli addietro, di fanale al porto Santi, P. (1807), Ruderi di antica torre rovesciata da impetuoso vento nel mese di Febbrajo di Rimini, Pietro Santi Disegnò, Rimini.
 - Schlegel, A. W. (1798), 'Arion. Romanze', in F. Schiller (ed.), Musen-Almanach für das Jahr 1798, Tübingen, 278-86.
- Schliemann, J. L. H. (1874), Trojanische Altherthümer: Bericht über die Ausgrabungen in Troja, Leipzig.
- Schmitt, E.-E. (2008), Ulysse from Bagdad, Paris.
- Falkenhausen, N. P. Miller and T. Murray (eds), World Antiquarianism: Comparative Schnapp, A. (2014), 'Introduction: the roots of antiquarianism,' in A. Schnapp, L. Von Perspectives, Los Angeles, 1-10.
 - Schnapp, A., Von Falkenhausen, L., Miller, N. P. and Murray, T. (eds) (2013), World Antiquarianism: Comparative Perspectives, Los Angeles.
 - Schöne, A. (1993), Emblematik und Drama in der Zeit des Barock, Munich.
 - Schulz, R. (2005), Die Antike und der Meer, Darmstadt.
- Schwenck, K. (ed.) (1843), Die Mythologie der Asiatischen Völker, der Aegypter, Griechen, Römer, Germanen und Slaven, I, Frankfurt.
 - Scodel, R. (2013), 'The 1925 Ben-Hur and the "Hollywood Question"; in P. Michelakis and M. Wyke (eds), The Ancient World in Silent Cinema, Cambridge, 313-29.
 - Scott Fox, D. (1978), Mediterranean Heritage, London.
- Séchan, L. (1955), 'Légende grecques de la mer', Bulletin de l'Association Guillaume Budé
 - Seeley, J. R. (1883), The Expansion of England: Two Courses of Lectures, London.
 - Segal, R. A. (2004), Myth: A Very Short Introduction, Oxford.
- Sérullaz, M. (1963), Les peintures murales de Delacroix, Paris.
- Settis, S. (2004), Futuro del 'Classico', Turin.

- Shapiro, G. (2008), 'Nietzsche on Geophilosophy and Geoaesthetics,' in K. A. Pearson Severin, T. (1987), The Ulysses Voyage: Sea Search for the Odyssey, London.
- (ed.), A Companion to Nietzsche, Hoboken, NJ, 477-94.
- Sheppard, S. (2009), Actium 31 BC: Downfall of Antony and Cleopatra, Oxford.
- Shields, R. (1991), Places on the Margin: Alternative Geographies of Modernity, London.
- Siarri-Plazanet, N. (1998), À propos de La colère d'Achille, CinémAction 89, no. 4: 34-9.
 - Silva, M. F. S. (1996), Execução dramática do tema da viagem na vomédia de
- Aristófanes, Máthesis 5: 105-22.
- Simon, A. (2006), 'La struttura narrativa del cinema americano, 1960-80', in G. P.
- Brunetta (ed.), Storia del cinema americano, vol. II, Turin, 1635-84.
- Simon, A. and Fleming, K. (eds) (2013), The Reception of Classical Antiquity in German Literature, Munich and London.
- Skowron, M. (2007), 'Dionysische perspektiven: eine philosophische interpretationder Dionysos-Dithyramben, Nietzsche-Studien 36: 296-315.
 - Smith, W. (ed.) (1849), A Dictionary of Greek and Roman Biography and Mythology,
- Smolak, K. (1995), 'Ovid im 15. Jahrhundert zwischen Ablehnung und Bewunderung,' and the Renaissance: Proceedings of the First European Science Foundation Workshop in C. Leonardi and B. Munk Olsen (eds), The Classical Tradition in the Middle Ages on 'The Reception of Classical Texts', Spoleto, 111-22.
- Soares, C. (2002), 'A morte, critério de felicidade nas "Historias" de Heródoto', Humanitas 54: 117-64.
- Solomon, J. (2001), The Ancient World in the Cinema. Revised and Expanded Edition, New Haven, CT.
- Solomon, J. (2016), Ben-Hur: The Original Blockbuster, Edinburgh.
- Southern, P. (2010), Mark Antony: A Life, Stroud.
- Späth, T. and Tröhler, M. (2012), 'Die TV-Serie Rome als Experimentelle
- Geschichtsschreibung, Saeculum 62, no. 2: 267-302.
- Spinazzola, M. (1955), 'Un Ulisse senza patria', Cinema Nuovo 52: 108.
- Spinola (1615), Porto Candiano Antico e Candiano Aperto Verso 1615 e Canal Panfilio
 - Regione Classense, Biblioteca Classense, Ravenna, Ascra, 284.
- Spolin, V. (1963), Improvisação para o teatro, S. Paulo.
- Spybey, T. (1992), Social Change, Development and Dependency: Modernity, Colonialism and the Development of the West, Cambridge.
- Standing, P. C. (1905), Lawrence Alma-Tadema, O.M., R.A., London.
- Stanford, W. B. (1963), The Ulysses Theme: A Study in the Adaptability of a Traditional Hero, Oxford.
- Stanford, W. B. and Luce, J. V. (1974), The Quest for Ulysses, London.
- Stebbins, E. B. (1929), The Dolphin in the Literature and Art of Greece and Rome, Menasha. Stebbins, T. E. and Gerdts, W. H. (eds) (1992), The Lure of Italy: American Artists and the Italian Experience, 1760-1914, Houston, TX.
- Stechow, W. (1968), Rubens and the Classical Tradition, Cambridge, MA.

- Stewart, C. (2012), Dreaming and Historical Consciousness in Island Greece, Cambridge, Steinby, E. M. (ed.) (1993-2000), Lexicon topographicum urbis Rome, Rome. MA, and London.
- Antiquity and Photography: Early Views of Ancient Mediterranean Sites, Los Angeles. Stewart, L. S. (2005), 'Antiquity in the daguerreotypes of Joseph-Philibert Girault de Prangey, in C. L. Lyons, J. K. Papadopoulos, L. S. Stewart and A. Szegedy-Maszak,
- Stoianova, I. (2015), 'Wolfgang RIHM-Dionysos: a writing on inner spaces', Art Research Journal 2, no. 1: 36-53.
 - Stolzenberg, D. (2013), Egyptian Oedipus: Athanasius Kircher and the Secrets of Antiquity, Chicago and London.
 - Strutt, A. J. (1842), A Pedestrian Tour in Calabria & Sicily, London.
- Stupperich, R. (1999), 'Dionysos, das Meer und die Akthener Demokratie,' in E. Chrysos (ed.), Griechenland und das Meer: Beiträge eines Symposions in Frankfurt im Dezember 1996, Mannheim and Möhnesee, 65-84.
- Sullivan, J. P. (2001), 'The Social Ambience of Petronius' Satyricon and Fellini Satyricon, in M. M. Winkler (ed.), Classical Myth & Culture in the Cinema, Oxford, 258-71.
- Sureda, J. (ed.) (2008), Goya e Italia, Zaragoza.
- Susini, G. (ed.) (1990), Storia di Ravenna: 1. l'evo antico, Venice.
- Swanson, V. G. (1977), Alma-Tadema: The Painter of the Victorian Vision of the Ancient World, London.
 - Swanson, V. G. (1990), The Biography and Catalogue Raisonné of the Paintings of Sir Lawrence Alma-Tadema, London.
 - Swinburne, H. (1783), Travels in the Two Sicilies, London.
- Syme, R. (1939), The Roman Revolution, Oxford.
- Szegedy-Maszak, A. (2005), 'An American on the Acropolis: William James Stillman', in C. L. Lyons, J. K. Papadopoulos, L. S. Stewart and A. Szegedy-Maszak, Antiquity and
 - Photography: Early Views of Ancient Mediterranean Sites, Los Angeles, 148-95.
- Taylor, M. (ed.) (2013), The Victorian Empire and Britain's Maritime World, 1837-1901, Basingstoke.
- Tentorio, G. (2013), 'L'Odyssey di Wilson ad Atene', Stratagemmi.it, http://www. stratagemmi.it/?p=4127 (accessed 17 March 2017).
- Theodorakopoulos, E. (2010), Ancient Rome at the Cinema: Story and Spectacle in Hollywood and Rome, Exeter.
- Thielmann, A. (2012), 'Ruben's Traktat De imitatione statuarum', in U. Rombach and P. Seiler (eds), Imitatio als Transformation: Theorie und Praxis der Antikennachahmung in der Frühen Neuzeit, Petersberg, 95-150.
- observations on France, Italy, Turkey in Europe, the Holy Land, Arabia, Egypt, and Thompson, C. (1744), The travels of the late Charles Thompson, Esq. containing his many other parts of the world, Reading.
- Thompson, C. (ed.) (2013), Shipwreck in Art and Literature: Images and Interpretations from Antiquity to the Present Day, New York.

- Ihornbury, W. (1862), The life of J. M. W. Turner, R. A. founded on letters and papers furnished by his friend and fellow academicians, London.
- Todini, S. (1991), 'Nostos, il ritorno', Lo schermo di Babele: 26 novembre–12 dicembre 1991, Rome, 9.
- Tomai, V. (1546), Porto Candiano e Suo Canale da Ravenna e Torre Farea sulla Destra. Notizia Sopra il Disegno del Nuovo Porto Fatto da Vincenzo Tomai nel 1546, Biblioteca Classense, Ravenna, Ascra, 283.
- Tomlinson, H. M. (1931), Norman Douglas, New York.
- Tomlinson, R. A. (1991), The Athens of Alma-Tadema, Stroud.
- Toner, J. P. (1995), Leisure and Ancient Rome, Cambridge.
- Tonini, L. (1847), Pianta Antica e Moderna della Città di Rimini, Biblioteca Gambalunga, Rimini.
- Tonini, L. (1848), Storia civile e sacra riminese: Rimini avanti il principio dell'era volgare, Rimini.
- Ionini, L. (1864), Il porto di Rimini: brevi memorie storiche, Bologna.
- Torres, A. M. (2000), Cineastas Insólitos: Conversaciones con Directores, Productores y Guionistas Españoles, Madrid.
- Irapp, J. B. (1973), 'Ovid's Tomb: the Growth of a Legend from Eusebius to Laurence Sterne, Chateaubriand and George Richmond', Journal of the Warburg and Courtauld Institutes 36: 35–76.
- Treu, M. (2006), 'Satira futurista e satiri siciliani', Quaderni di Storia 63: 345-70.
- Treu, M. (2009), 'Odissee sulla scena: un eterno ritorno', Stratagemmi. Prospettive teatrali 9: 161–83.
- Treu, M. (2010), 'La festosa invasione dei satiri in Sicilia', Dionysus ex Machina.it, http://dionysusexmachina.it/pdf/notizie/18.pdf (accessed 17 March 2017).
- Treu, M. (2013a), 'Ulisse: il ritorno. Viaggio poetico nell'uomo e nell'oggi; Dionysus ex Machina.it, http://dionysusexmachina.it/?cmd=news&id=119 (accessed 17 March 2017).
- Treu, M. (2013b), 'Back to the demos. An anti-classical approach to Classics?', in L. Hardwick and S. J. Harrison (eds), Classics in the Modern World: A 'Democratic Turn'?, Oxford, 171–9.
- Ireu, M. (2014a), 'Meeting the Odyssey', Stratagemmi.it, stratagemmi.it/?p=5956 (accessed 17 March 2017).
- Treu, M. (2014b), 'Una moltitudine di nessuno: l'Odissea e il Mediterraneo in scena, Alessandria 8: 181–201.
- Ireu, M. (2015a), Focus mito La casa: Odissea di un crack, Stratagemmi.it, http://www.stratagemmi.it/?p=6692# (accessed 17 March 2017).
- Treu, M. (2015b), 'Ulisse sbarca a Milano,' Stratagemmi.it, stratagemmi.it/?p=6888 (accessed 17 March 2017).
- Ireu, M. (2015c), Supplici a Siracusa: una tragedia siciliana, Dionysus ex machina.it, http://dionysusexmachina.it/?cmd=news&id=166 (accessed 17 March 2017).
- Treu, M. (2015d), 'Naufragi con spettatori', in D. Piovan and R. Brazzale (eds), Diario 2015. I Quaderni del Teatro Olimpico 36: 41–7.

- Ireu, M. (2016), "The History of Ancient Drama in Modern Italy, in B. Van Zyl Smit (ed.), A Handbook to the Reception of Greek Drama, Chichester, 221–37.
- Treu, M. (forthcoming), 'Larte di Emilio Isgrò tra epos e teatro. Dall'Orestea di Gibellina all'Odissea cancellata, in G. Ieranò, G. and P. Taravacci (eds) (forthcoming), Il racconto a teatro, Trento.
 - Trusso, L. (2014), "Faced with the Satyr": Nietzsche's Tragic Knowledge of Nature, The agonist 7, no. 1: 36–46.
 - Ugolini, F. (2016), The Roman ports of the northern and central Adriatic Sea (Italian Peninsula): form, role and representation, PhD thesis, King's College London.
- Urrea, J. (2008), 'El Aníbal de Goya reencontrado', in El cuaderno italiano 1770-1786.
 - Los orígenes del arte de Goya, Madrid, 34-46.
- Ustinova, Y. (2009), Caves and the Ancient Greek Mind: Descending Underground in the Search for Ultimate Truth, Oxford and New York.
- Valpy, F. E. J. (1831), Greek Exercises or: An Introduction to Greek Composition, New York.
 - Valverde García, A. (2003), 'Ulises en el cine', Kylix 11.
- Vance, N. (1999), 'Decadence and the subversion of empire,' in C. Edwards (ed.), Roman Presences: Receptions of Rome in European Culture, 1789–1945, Cambridge, 110–24.
 - Vance, N. (2000), 'Imperial Rome and Britain's language of empire,' History of European Ideas 26, no. 3–4: 211–24.
 - Vance, N. (2011), Anxieties of Empire and the Moral Tradition: Rome and Britain,
 - International Journal of the Classical Tradition 18, no. 2: 246–61. Van Duzer, C. (2010), Johann Schöner's Globe of 1515: Transcription and Study,
 - Van Duzer, C. (2010), Johann Schöner's Globe of 1515: Transcription and Study Philadelphia.
- Van Duzer, C. (2013), Sea Monsters on Medieval and Renaissance Maps, London.
- Van Gelderen, M. and Skinner, Q. (eds) (2002), Republicanism: A Shared European Heritage, Vol. 2: The Values of Republicanism in Early Modern Europe, Cambridge.
- Van Zyl Smit, B. (ed.) (2016), A Handbook to the Reception of Greek Drama, Hoboken, NJ.
 - Vasunia, P. (2005), 'Greater Rome and Greater Britain,' in B. E. Goff (ed.), Classics and Colonialism, London, 38–64.
 - Verhoogt, R. (2014), Art in Reproduction: Nineteenth-century Prints after Lawrence Alma-Tadema, Jozef Israëls and Ary Scheffer, Amsterdam.
- Verreth, H. (2008), 'Odysseus' journey through the film', in I. Berti and M. García Morcillo (eds), Hellas on Screen: Cinematic Receptions of Ancient History, Literature and Myth, Stuttgart, 65–73.
 - Viccei, R. (2013), 'Ulisse il ritorno', Stratagemmi.it, http://www.stratagemmi.it/?p=4807 (accessed 17 March 2017).
- Vidali, St. (1997), Archaische Delphindarstellungen, Würzburg.
- Viehoff, H. (1838), Ausgewahlte Stücke deutscher Dichter seit Haller bis auf die neueste Zeit. Für Freunde der Dichtkunst überhaupt und für Lehrer und Lehrerinnen der deutschen Sprache insbesondere, Bd. II, Emmerich.
- Vinci, F. (2006), The Baltic Origins of Homer's Epic Tales: the Iliad, the Odyssey, and the Migration of Myth, Rochester, VT.

- Violi, F. (2006), Storia della Calabria Greca con Particolare Riguardo all'Odierna Isola Ellenofona, Reggio Calabria.
- Vona, E. (1991), 'Nostos, il ritorno,' in Lo schermo di Babele: 26 novembre–12 dicembre 1991, Rome, 9-10.
- Wackernagel, W. (1811), Proben der deutschen Poesie seit dem Jahre MD, Basel.
- Wagner, J. J. (1808), Ideen zu einer allgemeinen Mythologie der alten Welt, Frankfurt.
 - Walkley, G. (1994), Artists' houses in London 1764-1914, Aldershot and Brookfield.
- Watson, N. J. (2009), Literary Tourism and Nineteenth-century Culture, Basingstoke and New York.
- Wedde, M. (2000), Towards a Hermeneutics of Aegean Bronze Age Ship Imagery,
- Weiden Boyd, B. (ed.) (2002), Brills Companion to Ovid, Leiden and Boston, 413-42. Mannheim.
- Welcker, F. G. (1844), Der Delphin des Arion und die Kraniche des Ibykos, Kleine Schriften Bd. I, Bonn.
- Wenzel, D. (2005), Kleopatra im Film: eine Königin Ägyptens als Sinnbild für orientalische Kultur, Remscheid.
- West, M. L. (2014), The Making of the Odyssey, Oxford.
- White, C. S. (1980), 'The Bombardment of Alexandria, 1882, Mariner's Mirror 66, no. 1:
- Whitten Jr, D. (1986), 'The Don Pacifico Affair', The Historian 48, no. 2: 255-67.
- Williams, H. W. (1829), Select views in Greece, With Classical illustrations, Edinburgh.
 - Wilson, B. (2013), Empire of the Deep: The Rise and Fall of the British Navy, London.
- Winkler, M. M. (2004), 'Seduction by luxury: Anthony and Cleopatra at Tarsus and in Hollywood', in U. Müller and M. Springeth (eds), Paare und Paarungen: Festschrift fur Werner Wunderlich zum 60, Geburtstag, Stuttgart, 162-72.
- Winkler, M. M. (2009), Ginema and Classical Texts: Apollo's New Light, Cambridge and
- Winkler, M. M. (ed.) (2001), Classical Myth & Culture in the Cinema, Oxford.
- Winkler, M. M. (ed.) (2006), Troy: From Homer's Illiad to Hollywod's Epic, Oxford.
- Winks, R. W. and Mattern-Parkes, S. P. (2004), The Ancient Mediterranean World: From the Stone Age to A.D. 600, Oxford.
- Wolf, A. (2004), 'Mapping Homer's Odyssey,' in D. Loupis and G. Tolias (eds), Eastern Mediterranean Cartographies, Athens.
- Wolf, H.-H. and Wolf, A. (1968), Der Weg des Odysseus, Tübingen.
- Wood, C. (1983), Olympian Dreamers: Victorian Classical Painters, 1860-1914, London.
- Woodard, R. D. (ed.) (2007), The Cambridge Companion to Greek Mythology, Cambridge and New York.
- Wulff, F. (1994), 'La historia de España de D. Modesto Lafuente (1850-1867) y la historia antigua, in P. Sáez and S. Ordóñez (eds), Homenaje al Profesor Presedo, Seville,
- Wulff, F. (2003), Las esencias patrias. Historiografía e Historia Antigua en la construcción de la identidad española (siglos XVI-XX), Barcelona.

- Wulff, F. (2004), 'Adolf Schulten. Historia Antigua, arqueología y racismo en medio siglo de historia europea, in F. Wulff (ed.), Adolf Schulten, Historia de Numancia,
 - Pamplona, vii-cclvi.
- Wulff, F. (ed.) (2004), Adolf Schulten, Historia de Numancia, Pamplona.
- Wulff, F. and Álvarez, M. (eds) (2003), Antigüedad y franquismo, Málaga.
- Wyke, M. (1997), Projecting the Past: Ancient Rome, Cinema and History, New York and London.
 - Wyke, M. (2002), The Roman Mistress: Gender, Politics, Love Poetry, Reception, Oxford. Zaccaria, C. (ed.) (2001), Strutture portuali e rotte marittime nell'Adriatico di età
 - romana: atti della XXIX settimana di studi aquileiesi, 20-23 maggio 1998, Rome.
 - Zarmakoupi, M. (2014), Designing for Luxury on the Bay of Naples: Villas and
 - Landscapes (c. 100 BCE-79 CE), Oxford.
- Zecchi, R. (2006), 'The Tsunamis in the Seas of Italy,' Bollettino A.I.C. 126-7: 128.
 - Zenck, C. M. (2012), 'Ariadne und Dionysos-Wolfgang Rihms Antike', Archiv für Musikwissenschaft 69, no. 4: 373-82.
- Zimmermann, B. and Rengakos, A. (eds) (2011), Homer Handbuch: Leben, Werk,
 - Wirkung, Stuttgart.
- Zimmern, H. (1902), Sir Lawrence Alma-Tadema, R.A., London.
- Ziolkowski, T. (2005), Ovid and the Moderns, Ithaca, NY, and London.
- Ziolkowski, T. (2008), Minos and the Moderns: Cretan Myth in Twentieth Century
- Ziolkowski, T. (2009), 'Ovid in the Twentieth Century', in P. E. Knox (ed.), A Companion to Ovid, Chichester and Malden, MA, 455-68. Literature and Art, New York and Oxford.
 - Zubiaur Gorozika, N. E. (2010), 'Lo que la censura nos dejó ver: "Fedra" de Manuel Mur
 - Oti, Zer 15, no. 28: 13-29.
- Zubiaur Gorozika, N. E. (2013), Anatomía de un cineasta pasional: el cine de Manuel Mur Oti, Santander.
 - Zumalde, I. (1997), 'Restaurar la mirada: realismo dialéctico y planificación en La Mirada de Ulises, Banda Aparte 7: 2-9.